滿洲報
(第三種郵便物認可大正十一年七月廿四日) 發行人 王乎山 編輯人 金念曾 印刷人 金念曾
(本報價目)每月一圓三角六個月七圓二角全年十三圓八角報費先惠郵票不收(外國除日本滿加郵稅)(廣告刊資)一行十二字起碼一日每行一圓特別地位加倍長期者另議以上俱以現大洋為本位但朝鮮臺灣日本及其他國即以日本金幣為本位
發行所 中日合辦 滿洲報社 大連市山縣通一四二番地
電話 編輯部(長)七五一三番 經理部(長)四〇三四番 社長室(長)二八二四番 振替貯金口座(大連)三七二番
THE MAN CHOU PAO 142 Yamagatadori Dairen Manchuria China.
昭和七年一月十八日

汪精衛由上海赴杭 已與蔣介石會晤

蔣大喜與汪歡談夜半未已 汪謂將與蔣同任事並已促胡

陳銘樞於十六日晨自杭來滬赴十字病院訪問汪精衛傳達蔣介石之意見為作重要協議請汪精衛即日赴杭 因此汪精衛乘午後六時廿分之列車赴杭州矣在車站語謂病已漸痊因蔣有電招討議國事故赴杭一行 或與蔣共同執務亦未可知

汪精衛於十六日午後十時四十五分到杭州宋子文魯滌平等全行出迎汪即與宋子文往訪蔣介石 蔣大為喜悅當即出迎至十七日午前一時尚在會談中云(十七日杭州專電)

扶病之汪精衛為與蔣介石會晤

汪精衛關於此旨已致電孫科胡漢民並促胡漢民即日赴杭(十七日上海專電)

見於十六日午後六時突赴杭州傳此係因蔣介石派之要人反對對日斷絕國交據觀汪氏此行似求蔣介石之承諾云(十七日南京專電)

(寫眞即欣然會晤於杭州之蔣(介石)汪(精衛)兩領袖)

新財長與次長

黃漢梁林康侯所持之政見 談話及宣言所發表

上海通信、新任國民政府財政部次長林康侯、自經接得財政部黃部長正式通知後、決向銀行同業公會請假三個月、正在辦理一切、定下星期晉京、正式就職、林氏對記者發表重要談話云、鄙人自入世以來、於前清末季、中日甲午之戰以後、深覺我國之衰弱、雖屬原因多端、而教育之不普及、實為最大之原因、於是東遊日本、考察教育、以為借鑒、歸國後、辦理小學教育、一時風起雲湧、競以興學為救國之唯一要圖、次乎教育者、則為興築鐵路、遂於辦理教育之餘從事交通事業、然由辦學辦路、得到一種結論、即凡事非錢莫辦、遂意及金融業不可不謀發展、因加入銀行界近數年來、社會事業愈辦愈多、然每思擺脫一切、以金融業為骨幹、以發展工商業為富強之本、以辦小學為提倡民智之具、以期終身拳拳於以上數事、為社會國家稍盡貢獻之棉力、固無志於作官也、鄙人與孫哲生院長黃漢樑部長、雖係素識、但社交上既少往來、政治關係更不必說、而且鄙人經濟方面、雖無多儲、然甚堪溫飽、此次承孫黃二君謬採虛聲、囑以襄助財務行政、鄙人天性、恬淡為懷、自由自在、雖不欲入政台、自招麻煩、但一想及國勢如此艱危、內政如此杌隉、苟人人潔身自好、不肯赴湯蹈火、尤其在此內憂外患相迫而來之際、不實行我不入地獄誰入地獄之旨、更無以解救人民之水深火熱、所以鄙人應任財政常次、參與政治、並非為官、實為人民公僕、一切言行、時時不忘我是人民、我應以人民之公意為依歸、苟不能行是事旨、即行去官、以遂初願、歷來財政之混亂與浪費、事實具在、無可為諱、在此救亡不暇之際、當局應各有悔過、自已引咎、則諱疾忌醫、尤屬自殺、鄙人以為在此民主政治時代、全國人民、對於國家、斷不可謂國課早完、已儘人民之責任、對於國家財政、應盡量研究、一方面於財政上匡子以扶助、他方面更應力為監督、而無少顧忌、庶國家之收入、盡得用於利國福民之地、而無所浪費、同時鄙人於職權範圍之內、必竭其能力、將所有財政上混亂之癥結詳細深究、以求解除、總期弊絕風清、使財政原則確立不移、惟恐積重難返、故以三月為期、屆時可進則進、不可進則退、別無留戀、至於庫券信用苟鄙人在職一日、必向當局力爭、堅守弗失、蓋去兵去食均可、無信不立之故也、輿論家為人民之喉舌、希望於財政上盡量批評指示、當無不奉為主、幸勿以官吏視鄙人、尤所感荷云云

又函、新任財政部長黃漢梁氏、四日假座金城銀行招待滬上金融界、到者有張公權徐寄庼吳蘊齋葉扶霄林康侯陳光甫李馥蓀胡孟嘉錢新之等數十人、由黃氏報告略謂今天承諸位光臨、非常榮幸現在新政府成立、施政方針抱定以開誠布政為宗旨尤以財政公開為要鍵、蓋自民國成立、二十年來、內亂頻仍、其原因固屬複雜、而財政不公開、實為其中重大原因之一、新政府成立主張事事公開、不獨一切政策可以公開、即機關用人、亦以公開為主、此次鄙人權掌財政自問學識經驗、均難勝任、惟因國難當前、與孫院長又屬多年交好、故雖明知困難未敢固辭、現願即本新政府事事公開的精神、竭力做去一切悉依財政委員會議決案辦理、財政委員會委員大多係全國金融實業領袖經濟專家不啻代表全國民意、處理國家財政、惟鄙人才輕任重時懍冰淵、希望各位鼎力幫忙、鄙人原係金融界之一份子、對於金融界的苦衷、自係深悉、實以現在外交緊迫國難臨頭、祗有政府與金融界推誠相與、大家唯力是視同心協作、互相扶助之一法所有鄙人對於財政上之一切設施、並望諸位隨時指導云云、次由張公權錢新之林康侯等相繼演說、表示當與政府合作、共濟時艱等意而散

△就職員宣言 漢梁猥以非才權領度支、辭不獲命、勉為承乏、惟數年以來、內亂頻仍、國家收入、什九耗於軍費、遂致內債數類、有加無已、抵押殆盡、羅掘俱窮財政艱窘、已達極點、當茲國難孔亟、復不易措手、漢梁謬承特簡、職責所在、惟有勉竭愚誠、為國家財政謀整理、亦即為國民經濟策安全、管窺所及、約有六端、(一)我國舊時財政、因軍興未已、不免悉索敝賦以應軍費之亟、為軍事而理財、非為民治而理財、其結果稅源涸竭、實業凋敝、民生倒懸不可終日、改弦更張、端在使財政政策與經濟政策、互相呼應、庶幾國計民生、得以兼籌並顧、至政府收入、涓滴皆係國民脂膏、嗣後務使建設經費、逐漸增加、而軍費支出、則決以國防及剿匪兩項用途為限、聚斂舉債以供內戰、固非以和平統一救國為職志之政府所敢出也(二)民主政治、以厲行預算決算為謀國家收支適合之關鍵、民國成立以來或僅有預算而無決算、成並預算而無之、財政公開、徒託空言、國信不立、全由於此今我政府既以促民治為確定不易之方針、則財政會計、自應澈底公開、而審計制度、亦當嚴格實行、(三)國家經費、年來謬脹過甚、民力已有不勝負擔之徵象、及此不圖國家財政、勢必陷於破產之絕境、此後政府、關於軍費政費之支出、自應力事節約、並在可能範圍內汰除冗員、裁併駢枝機關、庶幾財政政策、得以適應民生、量入為出、(四)我國稅制、向乏系統、不均不平、所在多有、欲圖改進、自當以整理舊稅為第一步、以推行新稅為第二步、於增加收入之中仍寓涵養稅收之意、而賦稅行政之科學管理化、尤為刷新財務行政之根本要圖、蓋必財務機關、能實行科學管理、而後綜核名實、涓滴歸公、始能見諸實際也、(五)國當信用、攸繫金融命脈、亦關國際觀聽、各債基金、自當切實維護、使金融得所保障債信益臻鞏固、至中央銀行為全國金融總樞、尤當保持其獨立之地位、所以謀金融之安全、亦即所以固財政之基礎也、(六)集思廣益、先哲明訓、財政問題、關係國民經濟、至深且鉅、討論研究、審厭求詳、現擬敦聘國內實業金融領袖及財政經濟專家參加組織財政委員會、遇有重要政策或設施、均當提出討論、共同商榷、以期詢謀僉同、和衷共濟、以上所述略就漢梁感想所及、粗陳梗概、推汲深綆短、時履冰淵、茲事體大端賴集中全國人才協謀財政建設、共紓國難、勉企新猷、謹布區區、願聞明教

政府與滬金融界 會議財政問題

吳鐵城陳銘樞代表出席 滬方允每月籌欵五百萬

當地金融界代表張氏等七名十六日午後四時在吳鐵城宅續開財政會議政府方面吳鐵城陳銘樞出席各代表等以胡漢民林森兩氏留任及財政公開及公債基金之許可等為條件協商每月籌欵五百萬元政府方面仍求考慮酌為增放決定十七日仍繼續會議遂散會矣查其籌欵銀行方面為六百萬元錢莊方面及商家等二百萬元共籌出八百萬元云(十七日上海專電)

內債將延付歟

利息支付猶豫運動漸有効

內債延付案此為臨時全體會議所定者設浙江財閥不予支持時除實施此案外別無他法云(十七日南京專電)

南京政府方面最近對於一切國內公債之利息金六個月份者實行法定支付之猶豫運動亦漸次有効將見實現云(十七日南京專電)

日俄不侵略約之提議 日本之答覆恐難應允

但芳澤外相仍將提出閣議 駐日俄使館員謂正在討論

芳澤外相對於勞農政府外務人民委員長李德比諾夫氏所提出之締結日俄不侵略條約事件在十九日之閣議將由芳澤外相說明對此政府之態度雖尚不明然徵諸左列諸事據觀結局對此提案或向蘇俄側回答難予答允之旨

一、在滿洲事變之際日本軍進至北滿然此與蘇俄之領土未有分寸之侵略而對中東鐵路亦未與絲毫損害據此可知日本軍愼重之用意

一、日本與蘇俄同為非戰公約之加盟國既定為和平國策不出以戰爭手段及萬一起有紛戰之際對此誓以平和的解決因此締結不侵略條約事現在殊無必要

一、蘇俄與其隣國間締結之不侵略條約現締結者僅為土耳其阿富漢波斯利斯阿尼亞四國與法國雖現已假簽印然實施尚須相當延期 現下從國際情勢言之日本不能率先與蘇俄締結此種條約(十七日東京專電)

就於日俄不侵犯條約日本軍部以蘇俄最近為避免戰爭與德國土耳其波斯利德阿尼亞四國結有不侵犯同盟現與拉德比亞芬蘭尚在交涉中而對日本又具此同樣之意思者乃為當然也在五個年產業計劃以前蘇俄具不能以武力侵略他國之事態而日本帝國對蘇俄亦無有侵略其領土之意思故此協定無有必要僅在經濟思想外交部門若有阻止侵略之旨或可作考慮之餘地然若有僅系依戰爭手段時此則如何皆可云對此表示極冷靜之態度(十七日東京專電)

蘇俄駐日大使館情報部長布爾哥芝紀氏謂芳澤外相過莫斯科時由李德比諾夫氏提議締結日俄不侵犯條約事共由莫斯科到有公電乃為事實而前十二日犬養首相與德羅諾耶夫斯紀氏大使會見之際所討論問題亦以此為主題也云(十七日東京專電)

林總領事被任駐巴西日使

現在歸國中之日本駐遼寧林總領事現已內定任命巴西國新大使專俟巴西國政府同意文到後即舉行正式親任式聞林氏豫定三月上旬出發赴任云(十七日東京專電)

對日絕交案 討論尚未決

孫陳吳顧贊否各異 外陳及其左右談話

在十六日行政院會議討議對日宣布斷絕國交問題孫科陳友仁為極力宣布斷交論者政府部內以如斯徙陷於日本之術中將招致重大結果決定予以強行反對故無結果而散席並擬開臨時中央執監會議將由投票決定 至反對宣布斷交之急先鋒為吳稚暉顧孟餘而蔣介石派領袖對陳友仁之外交方針全皆反對 孫科在此反對之下有否宣布斷交之決意尚為疑問但國府內部主張中日直接交涉者並無一人 對日方針發見硬化前信新政府將以中日直接交涉為目標者以最近之政情之變化該方針將消失云(南京電)

陳友仁於十六日對記者作如左之豪語

對日斷絕國交此在事情為不得已者具體案已向政府提出近將決意斷交予思此案為最有効果云(十七日南京專電)

滿洲之情勢倘能恢復至民國二十年九月十八日以前狀態時則中日兩國間之關係亦即隨之恢復

自美國務長史姆遜氏發出對日通牒以來南京政府對日態度亦俄現強硬關於陳友仁外交部長之所謂對日絕交論說據其親近者談謂對日絕交論並無對日開戰意味專為斷絕中日兩國間之外交關係至遼寧之現狀如何回復則期望召集新華盛頓會議解決滿洲問題云(十七日南京專電)

義勇軍之增械

黃顯聲赴即請示今後方針

據張學良氏親近者談謂張學良氏決定以駐山海關灤洲附近一帶部隊絕對與日本軍對抗故對在錦西方面日本側背取攻勢策戰方針自本月中即指加該方面之義勇軍出以攻勢模樣黃顯聲此次親身來平即係請示義勇軍今後之行動張學良氏嘉獎義勇軍之奮鬪最近曾發給現金二十萬元藉稿其功勞一方面由熱河東方一帶地區輸送補充各義勇軍之彈藥云(十七日北平專電)

山海關外之別動隊具意外成功之強硬決心是以張學良氏決定今後專靠別動隊一手與日軍對抗茲復更輸送彈藥共三百箱迫擊砲彈三十門赴熱河云(十七日天津專電)

滿洲事變共二千餘萬

日藏省與關係各部之協議

為六年度必須追加之預算滿洲事變費大藏省與關係各省間協議之結果決定陸軍省為一千六百萬元海軍省為百八十五萬元外務省為三百萬元計二千九十萬元決定於在十八日之閣議討議云(十七日東京專電)

為提高農產價格 派員携欵購糧

臧式毅對各縣府之布告

遼寧省長臧式毅氏十五日對各縣政府發出如左要旨之佈告 本政府成立以來專以善政及民為主故對於民食時刻在念去秋收後雖稱豐年穀價依然低微是以近來人民受害最烈兼因交通杜絕購買穀粮者甚為減少各市場之穀類遂呈停滯現象當茲穀價慘落之際一般農民之收入不足償還舊債若不速謀擡高穀價之救濟方法則各縣難民定必增加專候政府救濟所需穀類之數亦必達最巨額數是此關於民食問題不容寸刻緩慢本政府有鑒及此特命官銀號準備巨額資本金派員赴各縣地方收買穀物經此隨時買收穀價定必隨之漸次昂騰全省農民亦必因而受益不致賠累至於本政府購買之穀物決定為將來救濟民食之用爾全省人民須知本政府此舉完全為調節民食之用意絕對不含有絲毫營利目的依此特命主管機關將善政及民之主旨說明切切佈告云云(十七遼寧電話)

江西共匪又傳跳梁

軍隊復欠餉

依國民政府某軍憲談謂江西共產匪軍為策應湖北省共產匪軍之跳梁近日來開始猛烈活動其勢力已有着向北方進展據最近情報江西省吉安被占領後憲兵第五團奉政府命令向江西增援然在江西之討伐共匪各軍隊均因軍餉不能按時發給積欠頗多兵士等因苦意常全體皆無誠實剿匪之心專視今後之形勢如何而決南昌之安危若果共匪依然積極進展則現政府勢必更感困難云云(十七日南京專電)

蒙邊隊仍改為四十三大隊

遼源公安隊改為蒙邊區公安第八大隊已誌昨報因本縣指導員以非正式公文仍改為遼源縣公安第四十三大隊云

直系勸吳勿赴平

恐有他虞乎

吳佩孚已到綏遠張學良為買其歡心已慫慂其來平惟直系要人以吳若入北平恐有斃禁之虞故向警告令其止於綏遠至吳之再起即定於其舊部下于學忠之態度云(十七日天津專電)

上海日總領事訪問吳鐵城

對不敬記事吳氏之答復

關於一月十六日上海民國日報對日不敬事件日僑已將決議文交與總領事館村井總領事十六日午後偕白井副領事訪吳市長提出嚴重要求謂鑒於日本團體對於本件希望從速容納日方之要求云云吳市長謂十八日民國日報經政府之注意已登載辯明文表示歉意同時對於日方要求條件亦表示履行之誠意日下正協商道歉處罰等具體的方法中(十七日上海專電)

要求賠欵道歉

外部對日之抗議青島事件

外交部關於青島事件抗議文以十五日附已於十六日朝經南京領事館轉向重光公使提出其內容要求轉飭青島領事向青島市政府道歉並賠償損害逮捕犯人其詞句極為強硬云(十七日南京專電)

希望確保九國約 增進國際効果

美政府公布之華方覆文

關於史迪生氏引用償洛克非戰公約並九國協約對中日發出通牒後國府已對美發出覆文茲美國務院於接受日政府之覆文後十六日已將華方覆文公表查其大意如左 中國並未有意締結類如抵觸九國協約並償克洛非戰公約之任何條約或協約中國希望美國政府為確保該條約縣更有以增進國際的誓約之効果云(華盛頓電)

本日號行星期副刊

本報奉天分社 招辦代派處

本報為便利閱者起見特在奉垣招設代派處數處如左倘有欲承辦者請向商埠地十一緯路奉天分社本報駐奉特派員馬星垣君接洽可也

△招辦之代派處列左 東大邊門外大東區、北大邊門外工業區、及其他未設代派處等區

△奉天分社訂報電話 日四二六一番 中四三三三番

奉山鐵路管理局通告

為通告事本局奉天總站樓上舊辦事處應即改為總局既已接收正在整理一俟就緒即行遷入在未遷入以前暫借日站千代田通交通銀行樓上臨時辦公所有公務接洽及公文收發一切事宜即日開始特此通告

中華民國二十一年一月九日

奉山鐵路管理局通車廣告

本路奉天南滿站錦州間自本月十三日起每日來回客車先開一次以後路線延長或次數增加再行通告特此廣告週知

東邊商科高級中學校招生廣告

校址安東自新街招考日期第一次一月十六日第二次二月十日報名日期自廣告之日起至考試前一日截止報名須呈繳二寸半身像片一枚及報名費現小洋四角招考班次商科高中一級四十名商科職業一級六十名初中二級一百二十名商科高中二三年級編級生各二十名招生簡章函索即寄

遼寧醫科專門學校招生廣告

一、校址 遼寧省城小河沿
二、考期 本年二月二十四五日
三、簡章函索附郵票一分即寄

廣告聲明

臨江縣司法公署佈告第一〇二號

為佈告事案查本署受理于永安聲請破產一案業經本署裁決照准合行佈告於左
一、指定本署總務書記官白紹菁為破產管財人
一、凡破產人所有產業應予查封
一、凡對於破產人負有債務人及占有屬於破產財團之物件人不得再對破產人為債務之清償或物件之交付如有請償或交付須向破產管財人為之
一、凡對於破產人有債權者均限於二十一年二月十八日止為債權呈報期間(應用新狀呈報)其他債權同時呈報(呈報方法與前同)
一、第一次債權調查會及債權人會議日期均於二十一年二月二十日上午十一時在本署民事法庭為之

鳴謝太古保險公司賠欵迅速

啓者敝號於一月一日午後六點半鐘因電燈失愼起火致將前屋兩間板棚屋宇燒毀當經該公司派員驗明即按損失之額現洋八百元如數賠償毫無延悞足徵該公司辦事敏捷信用昭著而代理家信昌永亦認眞辦理敏感激之餘無以為報特登報端以申謝忱

海城吉成福謹啓

鳴謝大連東北商行保險部賠欵之痛快

敬啓者敝號於陽曆元旦日因漏電出火致將貨物燒失大半幸事前在東北商行保險部保有貨物險現洋參萬圓整事後即電知該商行經理唐潤之君親臨現場勘驗事實毫無留難照損失程度如數賠償似此手續靈敏實不愧商中之錚錚者也無怪商行營業日隆信用昭著凡事經理辦理有方敝號領欵之下無以為報謹登報端聯袁鳴謝更望素有保險之熱心者幸勿別走岐途耳

海城縣大街 吉成福絲房謹啓

大連近江町玉勝樓主人黃孫氏卒於舊曆十二月初五卯時內艱距生於光緒九年七月初五日未時享年四十九歲茲擇於
舊曆十二月十日 午前九時啓經 午前十時開吊 午後二時送路
十一日午前十時發引
妹黃姜氏率期服姪金玉泣淚頓首
親友總代 韓少齋 王幹臣 林壽先 王友仁 張愼菴 邱日明 張成五 邱福臣 孫益堂 周信齋 趙玉鎧 周松城 丁子致 張閣義 劉和亭

大連

附議諸重要問題之 大連初次市會

對於助役市場商工校問題 多向市長質疑均迎刃而解

第六十三回大連市會於十六日下午二時半開會，出席議員二十七名，先由小川市長宣布開會，次由大內議長着席，即由

大內議長 謂從此開市會，關於市制問題，由小澤太兵衛氏等一千六百三十五名，提出請願書並意見書，等對此之處理辦法另行諮議，其次爲佐多鈴木、田中、各議員之質問通告，可否許在日程之前諮議等，當時滿場一致，先由佐多議員登壇，質問市長，即

一、市長就任後已兩個月有餘，爲何尚未推薦助役，及其意思何在

二、市長對某議員以市費出張於日本內地，不知其理由爲何？

三、某市議員於參事會，最初反對商工學校，而中途又變其論調竟加以贊成，因此而出張於內地等，市長是否因私的關係，如果屬實，即爲汚辱市會，且化爲重大問題，亦未可知其眞相又如何？

小川市長 之對答如下

第一、助役之推薦，現正在物色中，得有適任者時即刻推薦之，鈴衛方面亦有種種關係，現尚不能明言之

第二、某議員即爲盧刈議其出張於內地，因其在前市長時代，任社會事業委員，爲委囑調查社會事業之各般，而從前亦有先例並無半點私情

第三、盧刈君之於市參事會，最初反對商工學校案後又變更而贊成之，其中亦因市理事者所提之案已有充分的把握，第一日雖各議員均有何等區區之反對意見，卒於充分的討議，而贊成者，並無分毫之私意

其次由佐多議員再述出張等是否遺下惡例

市長則以往前亦有此例，決非由此而起者，至如其有無必要，乃各人之見解相違而已

鈴木議員乃起立登壇謂「關於御賣市場問題之御賣人及仲賣人之賠償金，前市長作爲一萬元，此次市長有出二萬五千元之說，不知其理由何在，更此等之問題，是否在最近有提案於市會之意？

小川市長則以御賣市場之問題，已有長時間之歷史，對此問題正在研究中，所謂一萬元或二萬五千元者等日下尚未規定，亦不能明言之，總之決不以私見一依得有關係者之諒解」不遠即可得有成案也

其他尚有若干質問，一時中斷乃由

大內議長宣布 入議案之日程

一、日程第一號（報告第一號）區長代理者辭職之件

一、日程第二號（報告第二號）區長辭職之件

一、日程第三號（報告第三號）常設委員失職之件

右統而一招之爲一議題並由小川市長報告

一、日程第四號 定第一號常設委員推薦之件

小川市長提案理由說明依原案決定

一、日程第五號（第三號議案）昭和六年度大連市歲入歲出豫算更正之件

對此小川市長乃謂中央御賣市場使用料減收八千百八十五元，故對此減收於歲出豫算上更正之，其他均有多少之質問，多未能解決，最後由議長之提議，推選九名之特別委員，等以附議各項議事，決由大內議長之指名，即爲

高塚、笠原、高橋（豬）品田熊谷、恩田、井、郡愼亭氏等右記九名任特別委員，對於前記各項附議之等，到下午五時半而散會云云

徐憲齋母喪 即將舉吊禮

小崗子亞細亞號主人徐憲齋氏之母堂惢氏，近以患病逝世，茲擇定十五日開吊，十六日發引，徐氏交際廣大，屆期往吊者當不乏人云

關東廳高等課長 江口氏來任

前日本警視廳搜查課長、江口治氏，在去年十二月二十八日，曾行辭職，刻間又榮任關東廳高等課長，約於二十日實行就任云

中央試驗所 聘任新所長 粟原工學博士

聞滿鐵技術局，爲期演業合理化，須先有研究技術機關之統制，將中央試驗所及理學試驗所，合而爲一，至新所長表一，席推薦戶畑市治專門學校首席教授工學博士粟原鑑司氏，任此所長，已得該校最近之允諾，近日中既可決定，粟原博士明治三十八年，東大工學部應用化學科出身，爲燃料界及權威者，曾執教鞭於帝大明治等專門校，爲滿洲燃料界緣故最深之人物，此次任中央試驗所之所長，深爲得人慶云

瀋陽

發揚文化機關 文化委員會

暫行章程規定十三條 第一次常會尚無定期

市政公署爲發揚東北文化特組織奉天文化委員會以發揚文化提倡藝術保存古蹟促進親善永固和平並宣導純正民意傳播眞實消息爲宗旨以趙市長爲委員長馮秘書長副之委員由中日名耆宿儒充之且規定每月第一週星期三開常會一次集思廣益以策進行該會進行章程暫規定十二條現已公佈至一等一回常會何日開會尚在考核之中一俟諸項籌備就緒即行召開茲誌該章程如左

奉天市文化委員會暫行章程

第一條 本委員會定爲奉天文化委員會

第二條 本委員會設在市政公署教育處

第三條 本委員會以發揚文化提倡藝術保存古蹟促進親善永固和平並宣導純正民意傳播眞實消息爲宗旨

第四條 本委員會議委員長一員以市政公署市長充任之設副委員長一員以市政公署秘書長充任之設委員若干員以中日名耆宿儒由委員長遴聘之

第五條 本委員會委員隨時增添之

第六條 本委員會會期分常會及特別會常會月開一次以每月第一週星期三下午一時召集之遇風雨或放假得於次日開會特別會委員長臨時召集但有委員十人以上之請求亦得召集特別會

第七條 本委員會會議討論事件如委員長副委員長文議案提議案有應先詳細研究者得於開會之前三日油印成冊分送列席委員但重要議案須於開會之前七日送諸委員長審查之

第八條 本委員會開會時由委員長主席如委員長因事不能出席時由副委員長主席

第九條 會議事件以多數表決

第十條 每次會議須備速記錄將所議事項逐一記載以備稽考

第十一條 本章程如有未盡事宜得隨時提出修正由委員會議議決之

第十二條 本章程自議決公佈之日施行

負債不還 毆傷債主

邑西關三所管界商號慶升爐有一工人張學林於昨往大林子村張德剛討債奈彼並不還錢惹起口角後竟毆傷張某頭部甚重當即扭到署審訊轉送警處懲辦云

城北十區長易人

城北十區區長吳寶賢現因患病不能動轉昨聞該區公民段繼唐等來城在縣公署呈請以地方匪人甚熾無人督理搜剿擬公推前任區長王雨峰暫行代理以維持治安等情經楊委員長以吳寶賢既因患病不能行使職權恐悞要公該民所呈暫以王雨峰擔負業已照准云

控案移法 審理

本邑縣公署據劉維元呈訴因報積怨圖害無辜懇恩昭雪以解冤獄等情聞此案業經楊委員長移交法院審理仰逕向該法院聲述可也云

德惠

李縣長犒賞警士

德惠縣長李錫章當此胡匪竄擾之際督飭警團力保地方治安縣城安靜如常茲値新年將過各隊兵士遵令守護城池晝夜巡查頗耐勞苦李縣長體念警士出力保衛殊甚贊許當由自欵項下特賞各隊警士每名豬肉壹斤白面壹斤刻在永豐合訂宰吉豬十餘口另備白面若干袋通令各隊前往領取似此竟以己欵充公鼓勵警士振刷精神保衛地之縣長誠可欽佩云

保衛總隊長易人

德惠縣保衛總隊長關玉階現經李縣長改委警團督練之後當即辭保衛總隊長職務茲經吉林保衛管理局今委遲廣盛爲保衛總隊長當於一月十日奉委來德任差視事惟查遲新總隊長原爲奉天講武堂畢業學員曾歷充東北軍數次營長概有多年其人精明强幹經驗宏富尤於直奉交戰關內武力超衆今次被委爲德惠縣保衛總隊長値此胡匪充斥必能掃除匪氛安靜閭閻造福地方殊可藉以保障云

第三分局員改委

德惠縣公安第三分局局員毛某因事撤查茲由公安局委任劉顯耀接充現已奉委到差矣

海城

務必本諸良心作事 拯斯民於水火

孫委長誥誡各機關職員 招集會議討論教育事宜

本城孫縣長自從新政治設施以來事事抱定貫澈主意對於各機關之設置文武人才之全衡及紳耆之商榷等莫不悉心壁畫其中雖經幾多暗礁而勇往邁進之精神輒不稍却職此亦可以見其愛民之熱忱矣茲孫氏於月之十五日早特召集各機關人員諄諄告戒謂現今海城民衆因受匪徒之荼毒已陷於水深火熱之中諸君當本諸良心悉心任事以拯斯民於兇窮之地云云然則孫縣長之用心亦良苦矣謂爲勵精圖治誰曰不宜

本城縣長孫斗南因事變以來所有學校均經停頓若長此以往則青年學子荒時失業殊爲可惜因此於月之十五日假教育會開催教育會議云

邑內自治執行委員會自組織成立以來力加整頓剗出積弊遂於月之十五日上午十二鐘在教育會召集各處處長及各委員討論小學校開校日期幷應設備何種教科書由十二句鐘及至三句鐘始行畢會委員紛紛返公館云云

遼陽

許署長召集 治安會議 更調分所長

城內警察第一署長許少伯於昨晚召集各所局員及分所長等到署共討論事項惟四鄉匪風起是以晚間派警加班巡及各所局員親屬嚴查某旅店娼寮隨時詳細盤詰以防不虞城內警察第一署長許少伯以

崔局長歸來 警隊行將改編

本縣警處長崔文鎧於月之十四日晚由牛庄歸來據云崔氏此番進城爲編制警隊對於今後之警察隊裁汰一切不良份子期訓育成有節制之兵云（靑）

保安游擊隊 各回原村自衛

邑內自牛莊被匪竄擾遂組織弭盜保安游擊隊分東南西北兩路駐防要隘東南路趙指揮星元因近日匪患漸息呈請抽調團丁各回原村服務以卸仔肩曾經當局照准其西北路指揮鄭杏春亦呈請將抽調團丁各回原防自衛村莊免得胡匪竄入云云

關醫官蒙得加委

邑蓬萊醫社院長關鵬翮氏前在公安局充任醫官刻經改組織公安局改爲警察署必須加委以專責成現經當局下得委任關君仍任警察署醫官以展其材云云

張家灣

李營長奉令 槍決小白龍

張家灣護路軍步兵六百六十三團三營營長李靜萱氏自接鈐以來對於市政須除惡安良商民感激殊深幷將營部不良職員淘汰該營長爲採取人材特將吳誠臣劉京福二君委任營部稽查之職二君謝委到差該稽查等歷充軍界要職有年實堪勝任自蒞差月餘連破要案與商民除害匪淺於月之十日在關家豆腐房見有青年者形跡可疑與劉二君近前盤詰言語支離由腰中搜出煙土兩包將該犯帶至營部經營長審訊自稱陳龍報字小白龍年二十九歲原籍朝陽縣人於舊歷五月十三日搶張家機房官帖一十萬七千六八之正犯又在大興嘴子下九台等處結夥行搶不諱該營長具情後寄押營部請示陳團長於本月十三日下午八時許該團長批准就地槍決李營長接電後將該犯由營部提出驗明正身拉赴子墳刑場立即槍決以寒匪膽若該稽查者可稱破案神速也

撫順

富戶爲胡匪 卒至飮彈身亡

撫順與興京交界處地名山龍峪日前被匪闖入村內搶去大槍九支該匪報稱歸子臣司令步下武裝整齊村會難與對敵該匪幫內有林鳳山者乃興京六區段內富戶惢胡匪之榮耀頭正在八盤溝打劫之際爲興京陸軍得悉前往捉拿當場擊斃匪首並將幫匪冷殿文等一併活捉去若該林某冷某眞是自作其死無可怨尤

公安隊兵受傷 將幫匪擊散

撫順四區管界下年馬州又名砷檣溝日前由清原縣界闖來幫匪二十餘名意欲進屯從事搶掠適值公安第二分隊十餘巡邏至該處相遇雖屬太少並不心怯向前一陣槍彈卒將該匪擊散因天氣陰沉未敢窮追此一仗隊兵金魁五受有槍傷兩處尙不致有生命之危

關內之電報 亦可照常收發

撫順事變後中國電報局對於發往關內各省之電一律拒收茲經該局佈告關內各省之電一律照收惟每字收洋一角八分价稍增計者昨由山東泰安拍來一商電僅四個鐘頭快埠哉遺餘力可見一斑

遼源

僱馬車裝粮 皮貨被搶去

本邑西北三十里地以外被蒙匪擾亂十室九空有良善得逃於本縣居住者亦有無法維生隨匪合夥者因之匪徒橫行無忌邑北三十里之馬家沁北村窩人李姓逃居于本縣因該村尙餘有雜粮三四石於昨（九日）僱安王姓等之馬車三輛至該村將粮裝安經匪看見橫行施威車夫等逃跑回縣告知李某同至該村見匪已遠去查其所失牲口身上皮貨廿餘件

宮銀分號將開辦

今秋事變胡匪遙起因之東三省官銀號邊業銀行恐被匪蹂躪即時停辦關經中日双方剿除匪已遠關於前月廿八日自治執行委員會開辦金融維持即時發去双方之請願書於本月十日東三省官銀號差來稽核員深雲漢視察本邑之景況頗讚其維持之安然勝如事變以前之狀況且云於壹月廿日以前定能開辦想邊銀行不久亦必能來縣開辦公矣若兩家行開辦地面必能有一番之繁盛商民之幸福皆縣長局長秘書以及各機關商界教育人等維持之所致也

洮南

許局長勵精圖治 抱定三不主義

不賣官不枉法不敢安逸 議冬防懲汚吏恢復大隊

洮南公安局長許越衡君關心地方出司警政對於職務異常勤勉自視事伊始整頓警紀嚴肅官箴舊日汚染咸與剔新甫及兩月大見效果記者於前月曾往局拜訪幷請設施方針許君則云余（許君自稱）知識譾陋材力棉薄當此艱鉅實難勝任爲地方著想不敢賣官不敢枉法本諸良心懲誡貪婪作地方之公僕報長官之特知矢勤矢愼惟忠惟誠不能稍涉安逸等語迄今甫逾兩月股匪已漸肅清交通更無險阻既便行旅又裕商民承平之象咸推許公維持之力由此以觀非僅人民之稱功頌德吾更信許公之能踐其言也云

洮南公安局許越衡氏現以時屆嚴厲年關對于冬防尤須特別注意以靖地方而安商民爰該局長爲整頓冬防起見於十二日招開臨時會議課員以上職員均予列席茲志所議事項不外巡邏防堵清查戶口嚴查無業遊民並飭幹警分班巡哨城壕以免宵小偷越云

本邑公安局出售車牌專員張東洮施海山二人於十二月二十七日該員等在本街福興棧售賣車牌妙想異法從中舞弊事被局長許越衡調查眞相大爲震怒以警查職司公安自應廉潔似張施等貪贓越法殊屬自玷官箴若不嚴行處罰何儆將來所遠處調查結果取具切結數紙立將該等撤差備文移交地方法院依法懲辦矣該局長辦事認眞毫不徇情於斯可見云

本縣公安隊自事變後即無形渙散治安影響亦非一日矣自許公越衡綜理公安視事以來念茲在此若無相當部隊則盜源難清該局長曾費幾許心思現將公安大隊完全恢復

孟督查長赶到 軍人已逃去 貪夜强迫開門

洮遼警備司令傅銘勳駐防本邑力謀治安昨晚與隆西街福源興絲房半夜時間突來某連軍人前往該商去取所做衣服以錢未交足未便即時付衣而該軍人强令開門進屋取衣並令該商派人隨其到街取錢該號以時方貪夜始終不敢開門軍人動怒大發神威踐門不止惡想此種行爲居心難測該號見景不佳乃以電話報告知警備司令部時該部諭令督查處即由孟督查長帶隊五名立往查驗至法軍人聞訊早逃需督查長帶隊至該號詳細慰問並令勿須爲辦時値隆冬朔風凜源半夜三更不避辛苦可見傅司令軍法嚴肅孟督查長星夜勤勞我洮南有此長官爲萬民干城從此商民安居樂業高枕無憂矣

郭家店

卍會設粥廠 救濟多數貧民 莫不深感大德

在這北風颯々的吹着隆冬的一切時白雪也紛紛的飄個不止街頭巷口貧民的身上都滿佈了一層淺薄而皎白碎玉般的雪花他的嚴寒恰像殺人的斧鉞白銀世界恰似貧民的苦海路旁的乞丐不住口的叫着這種不景氣的現象誠是最討厭的事體而黑魔也偏會照顧他們或人說各掃門前雪吧但那知在難的同胞肚子正鬧着饑荒呢仁人的心靈是何等的淒涼啊愴痛呢在新年將過有公主嶺卍字會第三施粥分廠設立於新市場刻下籌備完善已捨粥數日在這個當兒赤足活潑的貧兒龍鍾凍倒的貧叟蓬頭汚面的貧婦無家失業的遊子無不歡天喜地的跟蹌蹌進粥廠飽食而散有的說春無絕人之路有的說蒼天餓不死瞎家雀有的說世不我棄未處我以死就是沒有話的人兒也都暗暗的謝上天了感威再造之恩哩（超）

孽海燃犀錄

（春繭生著）

第六回 仙人跳瘟生落陷穽 老白相屈死假割忙

友材先生，你們認識麼，祇見會與他往來過好幾次，祇見老二鼻涕眼淚哭做一團，桂生認定他與包友材一定有關係，連想到包友材生平好色，很喜歡討女人的便宜，所謂淫人妻女妻女被人淫的一句話，覺得果報即在眼前，將自己的襪和馬褂收拾齊整，檢點袋裏的金表和皮夾，一件不少，拿出一張五元的鈔票擲向老二手旁邊，算是一場盡識，說罷頭也不回揚常而去，原來包友材，被巡警捕去，吃了幾天苦頭，他實在不知細底因入黨不到一天，所曉得已早供出，後來行裏的同事們見他病的可憐，知道不是原動力，不過和馬泌芝一樣的受了匪徒的要挾，要保全生命才一同被逼入黨的，所講匪黨的情形，因生病在床詳細，泌芝替他向老東主疏通，又向李書城說情，不追究下去，一面具了連環舖保將友材保出，大家又捐集了一些醫藥費送他到醫院與去調理，不上半個月果然疾病輕了許多，稍能行動，一則醫藥費已將罄盡，二則他也不放心母女二人，因從醫院裏出來，一直回到家裏，大門已被鐵將軍把守，門上貼着斜角的兩條白紙封條，正是我有家產全在裏面，讓我去趕緊設法，於是又去懇托了幾位有面子的人，寫信去疏通，果然不多幾日，把封條揭去，又想手頭沒得錢使，雖承他生意經也不靠得住，們，可是同事背後，仍舊用我，我也沒有面孔，說我綁匪，我也不如只好休息一年半載再說，蘭己的娘，不知去向，我也十分康健，肯連名爲我保釋，我也得請請客，謝謝他們，於是叫木器店老板來估價，原來就是他店裏買來的，照原價打了七折，一算有九百多元，還到酒館裏定上一個房間請客，是日來賓擠擠，擁滿一堂，到這裏來吃夜飯，一看包友材也在這裏請客，起初見面，材患的疾病凶險，在家裏調養尙難一時痊愈，況經過綁票重大的案情，在監牢裏吃就是疾病或者已愈，官司豈能不吃，萬無在此請客的道理，留心在旁邊窺院裏偷看，越看越像，又問堂倌，正廳上那個請客，回答道，某某行裏包先生，老二對情人眼睛細聽來賓中正有講到友材的事，東逛西逗招接來的都是油頭光棍，此時老二的情

撫順分社啓事

逕啓者敝分社爲便利定閱本報靈通消息起見特聘曹浙夫君爲本報撫順分社千金寨經理住址撫順千金寨電報局內日電話二四七四番俟後千金寨如有定閱本報刋登廣告請向曹君接洽可也特此佈告

撫順驛千金大街 滿洲報撫順分社 劉豐秋 啓

好機會啊 大贈送大號

瑞有氏黑色補丸

茲爲酬答主顧起見特提出大號黑色補丸壹百貳拾盒凡買壹盒者即送壹盒定價大洋三元買壹打送壹打一月卅日爲止

茲限連埠同德藥房

先施雪花香

代理處 大連 協源茂

營口先施分莊啓

長髮生毛 富美納音

●拔毛處 ●頭頂禿 ●少禿 ●眉毛薄 ●男女生毛不良之處 ●其他毛髮不生者 不足之處不爲不生之人請速於幸

富美納音定價日金五十錢、九十錢、一圓六十錢、三圓五十錢、郵資日本內地十二錢、全國到處藥店皆有萬一品缺之時將欵滙左記地址函購亦可

假冒品多購時務請要指名富美納音方可無外

發賣元 東京市芝區田村町六要 電話芝一九七四番 振替東京三一八三二番 東京藥店 大阪市赤十字病院前 電話南一二四六番 振替大阪五〇九一八番 東京藥店

有說明書函索即寄

生毛博士藥

凡子宮卵巢有故障與不姙症不能受孕同理毛根血管如有故障應生毛髮多不發育此病毛母不姙症素稱爲皮膚科之泰斗田中醫學博士早於此點着眼多年苦心研究之結果始克成功現今生毛藥頗博好評名曰富美納音原來毛母係由血液榮養內面吸收一方外部皮膚面之生毛部即毛幹物質恰如海綿之吸水常吸收外來之毛根血管故塗擦之富美納音能除殺菌毛與作用與障礙與作用奇妙生毛止 ●禿頭病 ●少毛禿薄

小朋友園

那個好吃呢

(欒家屯普通學堂四男 金懷治)

有一個小孩子，他父親在大連作買賣，有一天他父親回家，帶許多食物，來家的時候，把東西放在炕上，兒子一看東西在炕上，很喜歡的把包打開，就拿出吃一口，覺得沒有滋味，就把東西扔在地上去了，又拿一個也吃一口，也覺得沒有滋味，就問父親說那個好吃呢！父親怒說都好吃！你這可惡的東西，線食㨾物日，太不講過日子了，東西沒有不好吃的，朱子有言「一粥一飯當思來處不易」

趕到了　入學校　把書念好
長大了　在社會　去挣金銅
每月裏　掙的是　大洋鈔票
到老了　父母親　見了歡容
這都是　也能夠　榮享富貴
衣也豐　食也足　管保能行
小兄弟　小姊妹　快把書念

分別難

(女生十四歲高雪菊)

喂！清風、丹庭、景桐、鴛春、蠶天、格民、心電、白生、鵑鷹、波魂、諸位們別了！

流水也似的光陰，把我們催散，你東我西，眞使我發生無限的感觸！

唉！從此就知分別的難了，阻是朋友也要忘想嗎！

朋友！不要悲傷痛苦！雖此時別了，阻也有相會之期，從此朋友別了！

你不要悲傷煩悶而犧牲了一切，朋友！還不知曉嗎？

別離是造深長的回憶，建設了高〇的友誼！

一九三一·一二·三〇清晨寫

小兒童

(歌詞)(欒家屯普通學堂四男王贊宥)

小兒童　從小時　三四五歲
無知識　胡亂爲　七八九冬

我的心

(恭俠)

我只有一顆心
一顆赤裸々的心
我高擇着我的心
向前進行
想把他送給一個
不防，彼那愛之箭
射傷了，穿透了
可是我依然望前
達到最後的目的

一九三二年一月七日傷心之夜
於寺兒鋪

痕

(恭俠)

那過去的悲哀雖說是個夢、
可是他一件一件的很深的印

人生

(恭俠)

一點些許的燈光
微口地射在我的孤牀
任那白色的牆上
現出一個偉大的人影在徬徨

◇……前泰東報記者李錦榮女士及其甥……◇

桑合蠶

(玉皇頂會普通學堂第四學年男生呂傳銘十五歲)

桑的種類很多，都容易生長園邊地格，都可栽培到了春天，發葉、葉可餧蠶，蠶從小的時候，把桑葉摘來拿刀剁碎了，纔可以餧，趕到蠶長大了，連枝帶葉，餧給他，若是吃起來，那個聲好像下雨一樣，眞有供給不暇之勢，所以桑樹是植物裏頭，最好的樹
蠶對於人，有很大的利益，可是桑對于蠶，亦有生死的關係哪

在我的腦中、
我要把我的悲哀、
合在一塊裝在小瓶裏、
射好了他的口、
擲在那望洋的海裏、

使他永遠地埋在那海洋深處、
可是又怕那無情的浪利風兒
故意的吧他吹上海面、
悲哀！你還依然的存在我的
腦中吧！

在那夢中所追求的是什麼呢
愛情，不過是和幻海一樣
在那幻海中航行的船是終
不能有着陸的

吸大煙的害處

(欒家屯普通學堂四女史慧香)

現在的人、因爲什麼有許多吸大煙的呢？這眞莫明其妙我想這都是他、有了幾個閒元，把他燒的緣故罷？每天晨夜白黑的抽，我們不好留著那個錢過日子麼！爲什麼要吸大煙呢？我們看看，吸大煙的人，身體沒有一個好的，那臉上像死屍一般，蒙上紙就要哭了，那牙是黃的，那手也是黃的，漸漸的心裏的血，就燒乾了，乾盡了，就死了，哈哈！這不是自己害自己麼，咳！我們未吸煙的人們啊！不要吸大煙啊！

悄々冥々的宇宙
現出了悽涼
我息了燈
孤獨的仰臥在床上
皎々的月兒
照進了我的窗
照進了我的孤帳
啊！月如！我悟了
人生和愛情
不過是個夢

膽小的人

(欒家屯普通學堂四男 王贊亮)

從前有一位人、他外名叫劉小膽、有一天他到他的祖母家去、趕到回來的時候、就黑天了、他走在道上、忽然遇見一條狗、他當着一條狼了、把他吓的了不得了、急忙跑到人家去、叫門、人家說「你是誰啊？」劉小膽說「快！快！快！開門哪」人家吓的了不得了、就把門開了、人家問說「你怎麼的了？」劉小膽嚅嚅的說「我走道兒遇見一條狼！」人家說「他沒吃你麼」劉小膽說「沒有吃我！」人家又說「你沒看錯了、恐怕是狗罷」劉小膽說「對了對了」

說儉約

人對於衣食住等項必得儉約不然有了災難手中無錢就要困難故人生於世若奢華過度豈能久享後來至盜賊乞丐無非那些奢華過度之人然儉約不可太甚太甚即成爲吝嗇亦是極可鄙薄的吾同學們對於儉約之事固必注意而儉約尤貴適中耳

(大連西崗子公學堂第一學年楊集功十四歲)

本校開運動會，是日也，天高氣爽，萬里無雲，空氣清新、朝八時、學生都到操場、列隊後繞環三匝、銅鼓銅號齊鳴畢、堂長開會令各級生列於自席之處、場中植彩旗黑吹飄揚，於空中、出發終止點場、劃白線、中央劃大圈、旣聞笛聲、則開始運動自乙組五十米競走，結連臨到補習科、有金魚覓食、或跳繩、或餐包、或頂囊、也有足毬，或蛙飛，或盲走、或唱歌、各生身體很强壯、精神異常勇躍、運動既完、堂長閉長、學生各自回家、午後、用筆記之

一個水桶

(笑話)(欒家屯普通學堂四男王贊宥)

玉兒的父親，從市上買了一箇水桶回來，玉兒問他媽々道「父親買來的是什麼？」媽々道「那不是水桶麼！」天玉兒和他父親上戲園子看戲回來的時候，看見街上有一人上信筒送信，他連忙問他父親道「你看那人痴了，把信放在水桶裏，那信不是濕了麼？」父親父「你說錯了？那是信筒？」

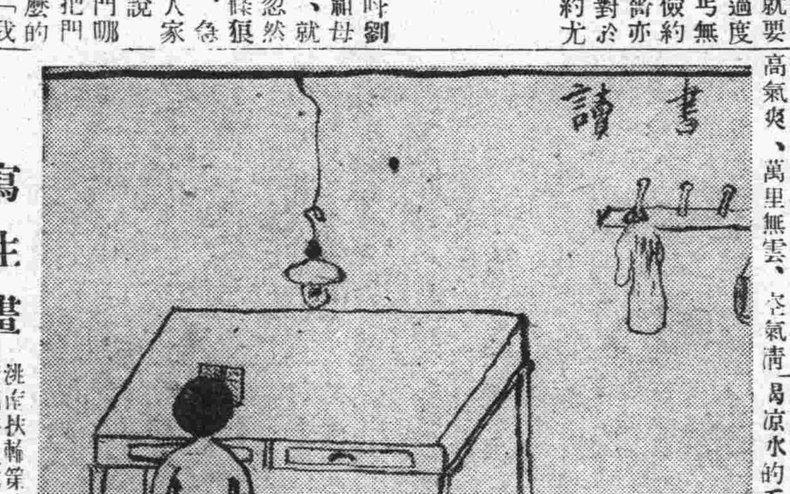
喝涼水的害處

(欒家屯普通學堂四男李政綱)

有個小孩子，從家堂裏回家走道直跑，身上出了很多的汗，嘴裏渴的了不得，趕到家裏，自己就拿瓢取了一瓢水就喝了，住一會兒肚子痛的了？」他說「我剛纔喝了許多的涼水」他母親問道「你怎麼的涼水」他母親道「這是你喝涼水的毛病所以纔肚子痛」從此以後要記者、不論走的怎麼樣渴、涼水總要少喝才好

寫生畫

洮南扶輪第十校四年生寫贈



運動會記

(玉皇頂會普通學堂第三學年生呂傳洪十五歲)

中華民國二十年、十月三日

玉皇頂廟

(玉皇頂會普通學堂第三學年生呂傳洪十五歲)

玉皇頂廟、是本會的古廟，名叫慶雲峰、廟蓋的很早，不知有多少年、牆也倒了、屋也漏了，像荒山石堆一樣，經熱心古蹟的人、捐欵重修正殿三間、裏面塑發神像、院中有鐘樓、有焚香樓、碑五塊、四面圍牆、大門很雄壯、中央有南北牆、東院是禪堂，街有旗桿很高，現在很好看了，每年夏曆四月二十三日，是祭祀的日子，非常熱鬧，各處來遊歷的人也是不少

樹的用處

(欒家屯普通學堂男四李政綱)

樹的種類很多、功用也很大做橋梁、做柱子、造門窗而夏日的葉能遮陰涼、界實能賣錢、本能做桌子、椅子、且可以做燃料又可以做各種器具

介紹的話

洮南扶輪十校、花三沛君寄給本園一冊文藝、是小友們組織的討論會、謹草數語，特介紹給一般小友借鏡，並謝謝沛三君，及各小友的援助(孝蓉)

討論會

你們歡喜什麼？

扶輪十校四年生作

我最歡喜讀書

(陳秀韻)

陳秀韻我最歡喜的是讀書、爲甚麼呢，因爲事理不明白，讀書能夠明白，學問淺薄，讀書可以高深所以讀好了書，畢業以後能夠作一個很好的人，才能在社會上作事，自己才能掙錢，將來成一個很富的人，要不讀書將來不能在社會做事，他那能有好的生活呢，所以我歡喜讀書

我歡喜讀書

(楊國昌)

讀書能增長智識，深明學術，擴張技能，我們要有好的學問，大的技能，必須讀書

我歡喜讀書更歡喜同學讀書

(張福慶)

我打算在社上作一番驚人的事業，以對於讀書，非常歡喜，就是受冷受熱，無衣無食，也不存懈怠的念慮，這就是我歡喜讀書的情形

我們要好好的讀書，不要一天一天的玩耍，好的溫習功課，不要忽略過去，成們讀書的時候，要用心的念，使一字一句，都有深切的明瞭，我們長大了，替社會國家做一件很好的事情，這就是我希喜謹書　更歡喜同學讀書的意思

我歡喜讀書又歡喜清潔

劉志我歡喜，的事約分兩種
一，讀書，讀書可，以使我知識進步，明白事理，
二，清潔，清潔可以養成正廉的人，，格免生疫
所以我歡喜
病的痛苦，所以我也歡喜

我歡喜寫字讀書

李玉滿

寫字的用處很大，如果有人求我寫封信，我要是寫的很好，又很快，人家一定很歡喜我的，因爲這種原因，所以我歡喜寫字，每天不間斷的練習，同時又應該注重讀書，因爲讀書可使知識充足，程度增高，後來的生活一定很好，如果不讀，書後來在社會上，一無所能，生活的樂趣，也就沒有了，所以我也歡喜讀書

我歡喜寫字

張爲和

我們在社會上做事，不能不用文字，要用文字，必先練習寫字，因爲要發表意思，必先將字寫在紙上，人家才可明白，不然，你的意思，就不能傳久遠了，這是我歡喜寫字的一點意思，不知諸位以爲怎樣

我歡喜聽故事又歡喜說故事

(王志昌)

聽故事可以長知識，開通智慧，所以我很歡喜聽故事，但是不要只聽別人講，自己也要練習說故事，爲因說故事，可以有好口才，發表自己的意思，所以我又歡喜說故事(未完)

急告

遠大百貨店
歲暮大減價八天
自陰曆臘月初十日起
浪速町七十番電話二一六一五五

(推銷存貨)一律犧牲原碼打八五扣
所有各貨及唱機唱片等(酬謝顧主)

各科診察病室完備
岐山醫院
醫師楊鳳鳴
小崗子平康街五十七番地
電話四六五七

世界大戲院
自一月十五日起連映五大
明星公司出品
十六集 火燒紅蓮寺
主演 鄭小秋 胡蝶 夏佩珍
時間表 早一點半開 晚七
大減價 樓坐小洋三毛 池坐小洋二毛
下期預告 十七八集紅蓮寺

邊業銀行廣告
本行資本國幣貳千萬圓呈由政府核准享有發行紙幣代理國庫特權專營各種存款放款匯兌貼現及普通商業銀行一切業務匯水利息格外克己辦事手續尤爲敏捷如持本行鈔劵作匯東三省境內各地分行一律免收匯水倘蒙賜顧無任歡迎
總行 遼寧省城大南門內路西德隆店胡同
電報掛號 九九九九
電話總局 總裁室(四五六四) 經理室(四六五七) 營業室(四六五八) 傳達室(四六〇七)
日本長途電話(二四五八)三〇七三
天津 上海 大連 營口 安東
錦縣 四平街 新民 吉林 長春
通遼 哈爾濱 安達 雙城 黑龍江
洮南 遼源 開原 化城 山城鎭
新立屯 公主嶺 法庫 安平 昌黎
逕啓者本行發行奉天地名現大洋元角劵及京津通用角劵除在遼寧本總行營業時間隨時兌現外並委左列各商號代兌
代兌處 遼寧省城大西門裏商業銀行 遼寧省城大北關下頭福勝公
倉庫 本總行設有倉庫辦理貨物押款

粵東 廣芝館緊要啓事 (注意)嚴防假冒
敝館所製各項丸散膏丹東北諸埠向歸萬興錢永和慶兩家代理專銷歷有年所貨眞價實久蒙同胞歡迎查近有無恥之徒由粵私造假藥運營銷售欺世誤人不法已極若不澈底查究不但危及敝館營業且於光顧諸君貽害尤深除已禀官懲治外故特登報聲明仰各界認明本館招牌及裝璜外所粘萬興錢永和慶經售方帖庶不致誤是所至盼

五淋斷根新藥發賣
一盒斷根 得利格諾賓 (Dorgonob'n)
班剤爲大阪醫科大學醫學士福原正義先生所創製爲性慢九性五淋斷根之新藥一經服用確能立奏効果
(五日分金一元五角)(十日分金三元)
總發賣元 日本橋藥局
大連市信濃町四十番地 電話八三六二 振替大連四四九七

雙妹嚜 超等牙膏
除惡去黴消毒殺菌有固根潔齒之功兼拾脫衰落之弊
廣生行謹啟

德泰號廣告
本號門市部南櫃遷移監部通九十三番地北櫃仍在奧町舊址照常營業茲爲酬答主顧起見最近運來地道大宗皮貨貂狐貉獺一應俱全並採到新式時髦綢緞呢絨華洋雜貨定價克己特別低廉凡蒙惠顧無任歡迎
監部通 奧町 長電話 五二八二 七四四五 番

外科 花柳病 小腸疝氣
大森醫院
大連市監部通二十三番地
院長 大森美雄
電話六二二〇番
分院新設 西崗子平和街三〇番地 電話六〇八六番
診察時間…自十二時至四時

協茂盛綢緞呢絨皮貨莊廣告
本號新到國產綢緞絹紗綢葛平金顧繡飾品衣料花樣鮮妍種類豐富粗細地道皮貨男女襖角時式便帽斗蓬長領均各備齊歐美呢絨棉織毛織化粧物品旅行器具寢球各種雜貨應有盡有批發零售價格從廉如蒙惠顧曷勝歡迎
大連浪速町五十番地電話零售部四六三二 四九八八 批發部五四五三

淋濁之救星 請服山得爾彌地
五淋二濁腫痛危險不幸而患之實爲不可告人之隱病法國彌地藥廠有鑒於此爰採精粹之藥料製成山得爾彌地藥丸患淋濁者依法服之無論病症之久暫腫痛之輕重非但病除腫退指日可期抑且濁止淋通永不復發但有須請諸君注意者即山得爾彌地每丸之上均印有MIDY爲記無此記者必係僞品
服法 初服每點鐘一丸歷兩日夜不息以後五天每天服四九
注意 服藥期中宜節房事並忌進爆熱食物尤須戒絕房事
全國各地中西藥房均有出售
上海江西路三六七號 華商新華行 獨家經理

四洮鐵路管理局

爲通告事查本路與滿鐵洮昂齊克三路協開行奉天至龍江直通客車業經就緒定於二十一年一月一日起開始實行合行連同本路現行四龍直通客車及區間旅客列車行車時刻另列詳表至希週知此告

附表

奉龍直通四龍直通及本路區間旅客車隊時刻表

31次 三等	1次 睡車合 各等食堂	27次 睡車食堂 各等		站名		28次 睡車食堂 各等	7次 各等食堂	32次 三等
		16•2	開	奉天	到	12•05		
		18•00	到	鐵嶺	開	10•31		
		18•06	開		到	10•24		
		18•52	到	開原	開	9•42		
		18•54	開		到	9•40		
		19•37	到	昌圖	開	9•03		
		19•42	開		到	9•00		
		21•05	到	四平街	開	7•40		
8•40	11•30	22•00	開		到	6•30	17•00	12•18
9•33	12•24	22•49	到	八面城	開	5•41	16•03	11•09
9•48	12•40	22•59	開		到	5•31	16•02	10•44
11•03	13•50	23•58	到	三江口	開	4•29	14•52	9•05
11•18	14•08	0•08	開		到	4•19	14•51	8•45
12•03	14•55	0•47	到	鄭家屯	開	3•40	14•10	8•00
	15•10	1•10	開		到	3•18	13•48	
	17•15	3•26	到	衛門台	開	0•59	11•50	
	17•16	3•36	開		到	0•49	11•49	
	18•13	4•34	到	太平川	開	23•50	10•55	
	18•25	4•51	開		到	23•30	10•41	
	19•32	6•00	到	開通	開	22•18	9•34	
	19•33	6•10	開		到	22•08	9•33	
	21•00	7•40	到	洮南	開	20•00	8•00	
	21•15	7•55	開		到	18•27	7•07	
	21•22	8•02	到	洮南東站	開	18•20	7•00	
	22•00	8•40	開		到	18•00	6•40	
	23•04	9•36	到	白城子	開	17•05	5•37	
	23•09	9•41	開		到	17•00	5•32	
	0•32	10•45	到	鎮東	開	16•56	4•12	
	0•89	10•50	開		到	15•49	4•07	
	3•24	13•09	到	泰來	開	13•30	0•45	
	3•29	13•16	開		到	13•15	0•4[illegible]	
	5•04	14•32	到	江橋	開	11•59	23•00	
	5•14	14•37	開		到	11•54	22•50	
	7•05	15•46	到	昂昂溪	開	10•45	20•55	
	7•10	16•01	開		到	10•29	20•50	
	8•00	17•30	到	龍江	開	9•00	20•00	

四洮車務處 行貨起日一月一年一十二國民 日

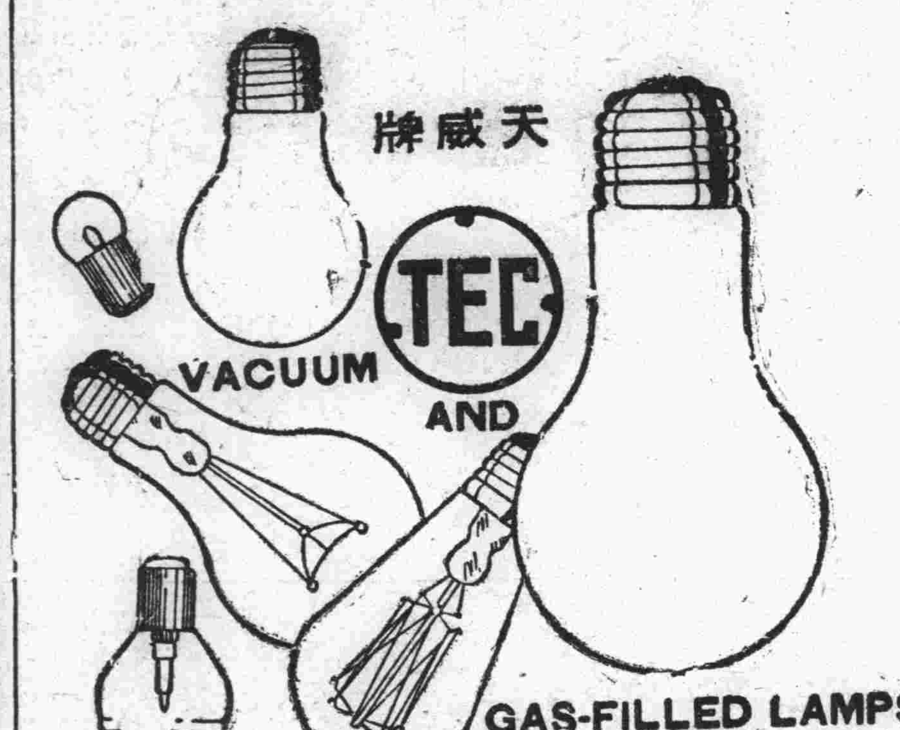
腎病留聲機

某嘗患風濕骨痛・腰痠背痛・手足痲痺・痛楚萬狀逢人便道・人譽之爲腎病留聲機・

蓋風濕骨痛之起・直接由於血液不清・間接由於腎臟不強・因腎臟爲澄清血液之所也・欲防風濕・先須強腎・欲圖強腎・請服第威德補腎丸・

各大藥房均有出售

第威德補腎丸



TEC 註冊商標

天威牌

PATENT NOS.	
26532	39255
26652	39448
27913	42161
27914	43800
28789	43745
29954	45490
29955	50470
32153	60381
32366	62921
34530	71092

天威牌珍珠淡氣泡

敝社所新發明之珍珠淡氣電泡乃由光學專門技師在敝社直屬之研究所考查世界各國照明學理加以技術的方法而造成者材料特佳外容美觀內面磨砂光亮雖强决不眩目其放射之光線緩而和淸而爽覩之婉若珍珠故名之其外殼全面非常光滑故汚垢積塵等决不妨碍而易於拂試無論何時可保其特殊潔净之面目及於吾人衛生上大有裨益焉其內容乃選純精炭絲復充於瓦斯淡氣其放出光線借賴瓦斯氣之助光亮特强故消耗電力藉得節省願此珍珠淡氣電泡中外馳名爲各界所歡迎者此番敝社爲酬謝東省之主顧起見特大舉輸入以資貢献伏祈各界賜顧無任歡迎之至也

東京電氣株式會社

大連市山縣通五四 電五二五五

哈爾濱埠頭區地段街電四七七五

好立克麥精牛乳粉

調飲便利

不論在家或在辦事室片刻立就

祇須以冷水或熱水或牛乳冲調之、即成滋養豐富之飲品、此粉製有本味及調味（朱古律）二種、任憑選購、

好立克麥精牛乳粉、創製於一八七〇年、信用卓著、迥非賤售之冒牌劣品所可比擬、故無論老幼疾病健康之人、皆宜飲之、

各處高等飯店客船火車中均有出售

上海外灘匯豐銀行樓上霍傑士洋行經理

6—31

念念不忘

在君腦際盤旋者應有『淸導丸乃我惟一需要』之一念而當出購潤腸藥品之際復將此念念不忘則所得斯爲盡美盡善之平肝導滯劑矣此無他因淸導丸性和効大服之無絞痛峻瀉之虞更無上穢難斷之弊舉凡便祕胃呆頭暈頭痛舌苔口臭面疹痔瘡均善治之

湖南漵浦縣政府賈君壽卿云『鄙人素患便祕諸藥無効後服淸導丸劑大不特大解如常而且胃强神旺身體大佳此丸之功眞不可思議哉』淸導丸各藥房均有出售或直向上海江西路四五一號韋廉士藥局函購每瓶七角六瓶三元五角郵費免收

家有兒女自爲美事但因產母多病不易復原而學美中不足者亦常有之凡有此美中不足感覺之仕女應以唐夫人之例爲借鑑焉

唐夫人現寓江蘇無錫長安橋横街五號其夫婿任職教授近特致書敝局云『鄙人結褵五載共產三男內子因此致患血虧精神恍惚月事不調體氣既弱胃口復呆雖服魚肝油及各種補劑未見明効乃改服韋廉士紅色補丸不旬日而病去大半不久宿疾盡瘳食增體健面色轉佳較之昔日竟判若兩人爲予家歡樂得以無虧者韋廉士紅色補丸之功也曷勝感佩』韋廉士紅色補丸各藥房均有出售或直向上海江西路四五一號韋廉士藥局函購

諸君要得精美絕倫之月份牌請速寄藍圓璉兩個來換如恐告罄〔嬰孩淸導丸片如自已藥品亦意膏樣不取可掉換該藍分文〕從韋圓牌可色補廉士紅兩端丸瓶裝取下

雙美人牌香皂

發泡最好
品質優良之
双美人肥皂

爲皮膚之美及營養計勸君常用双美人肥皂

發行所
大連市山縣通一四二番地
中日合辦 滿洲報社

疎籬邊的一枝傲霜殘菊

（姜嶺曼）

風雪中、一座燦爛如錦繡般的園林、突然受着狂風暴雨的侵襲、頓時空氣緊張起來、草木含悲、萬籟作響、似在憤恨詛咒這無情風雨的凌虐

這時令人失望和痛心、便是園內那些凡花俗卉了、他們平日佔據了園內各部、枝榮葉茂、鬪艷爭妍、在風和日暖的當兒、享盡了榮華、討盡了便宜、人們也承認是這座園林內的重要景物、以爲他們根深蒂固、不會有風、飄搖之歎、怎麼他們只知在園內弄姿炫奇、相互競勝、對於外來的襲擊、竟抱不抵抗主義、風雨一到、便望秋先零呢啊、這是多麼使人悲恨的一件事

此時獨能爲這座園林爭光生色的、只有東北角疎籬邊的一支寒菊了、它在千紅萬紫各爭地盤的時侯 却無聲無臭、與人無爭、人連們對它也不注意、現在呢、全園的命運、却賴它獨力維繫了、它也深知責識所在、本着耐寒耐苦的精神、負着抵抗爭持的使命、和淒風苦雨、竭力奮鬪、含苞綴秀、鬪着爍爍之花、莫嫌老圃、秋容淡猶有黃花晚節香、古人所謂歲寒然後知松柏之後彫也、也是這個意思

但是、停了一會、風越發大了、天愈發的冷了、雨變了雪了、唉、一角疎籬、氷天雪地一枝寒菊、雖是拚命掙扎、也抵不住如此壓迫、於是這可愛、可敬、可泣、可歌的菊兒、花殘葉敗了、然而、風霜氷雪、任他如何的凜風嚴酷、也能摧殘這菊的形貌、却不能屈服它的精神看它花兒葉兒、雖是殘敗、它的枝兒、依舊毅然卓立、不受寒霜的欺侮、所謂、菊殘猶有傲霜枝、這句詩足以表現它的精神倔强、可是這園池的主人、要本着維護它的責任、完整藩籬、抵禦風霜的橫加逼迫、那麼這堅苦卓絕獨無僅有的一點根株、才不至毀滅、祝他將來發勞滋長、恢復這破落園林的前途光榮、璀燦

加雅蠻族

日日歌夜夜舞

（魏覺鐘）

天下最快樂不過的、恐怕就要推加雅人了、他們、少慾望、寡思慮、簡直是不知人間有苦痛的一回事

加雅男子、白日多伸手直脚伏臥在屋前後泥沙地上、睡夢昏沉、好像蠢豬一般、沒知沒覺、其樂何如、誠非外人所能想像、夕陽西下、他們慢慢欠伸起來、跑到椰園裏去、尋拾多少風吹落地的紅熟的老椰子、去換取一些素性所好的物品、如檳榔煙、酒等、回到家裏、又有妻子弄好食物、端送給他吃有時、想吃野味、清晨結伴去打獵、在路上、一邊走、一邊停、三三兩兩相向、引頸狂歌、拍掌按節、咿々嘔嘔、聲震葉落、更是高興到了不得、在加雅境內旅行、除了碰不見生番、幾無時無地不能聽見歌聲

就是加雅婦女、要做工、要弄吃、要服侍丈夫、要給丈夫打罵、但他們也究非全沒一毫樂趣、當在月白驗清或火光熊々的夜間、她們也常雜入一帳男士中間、手舞足蹈、疾徐有節、短歌相和忽高忽低、體融魂沙、其樂至足令她忘却日間一切俗慮至其男子、更是 掌拍邦鼓發聲彭々、一邊跳、一邊唱儀其疲倦不休

當他們有甚喜慶婚喪、那歌舞大會、更每連續至三五夜、與會的男女、常跳至腳腫不能行、唱至聲啞不能言但他們不惟不以此爲苦、反似以此爲樂、即在平常沒事時、他們也幾於無夜不有小小的歌舞會、不過人數不多時間不久罷了

他們的邦鼓拍起來、聲聞數里、如東村的邦鼓聲、傳到了西村、則西村的人、每不憚路遠、成群的到那裏去參與舞時、男在外邊、女在中間、雖然沒有抱腰擧頸、但肉與肉接觸的機會仍極多、男以眼去、女以眉來、要是眞的雙方有意、則歌舞稍歇時、他托名去小便、她假說去取物、彼此便可以携手、到暗處去達其眞個銷魂底目的外僑要勾搭加雅的少女、也有好些夜夜跟着加雅去跳去唱的

（未完）

色情狂的青年

（笑生）

現代一般青年、似乎多犯着色情狂、日夜思念能有姑娘來安慰枯寂的心境、好像吃飯對于人的肚子一樣的需要

的確、青年男子、誰個不善鍾情、妙齡女郎、誰個不善懷春、男女到了生理發育的時期、渴米異性的意念、便自然啓發、這是生理上必然應有的現象、是無可遏止的熱情的流露

但是、現代一般青年、對於女性的追求、不可不謂是十三分急照、只要某處有女的倩影出沒、就有一般色情狂的青年的追逐獵艷、正像有腥臭的魚鬻、蟻便踴躍趨赴

這輩追求女性的青年、手段是很高明、在必要的時候則極盡獻慇懃的能事、能笑能哭、能屈尊膝、能磕貴頭以求女子的歡心青盼、或出金錢、給女子買脂粉、高跟鞋、長統襪、綢緞綾羅、：……盡她的所欲、購買齊全雖然如是敬奉、心猶尚恐身不周之處、然而、摩登女郎則目彼輩蠢才笨伯、愚弄愈甚、「我只費一個、男子便悉索敝賦情願給我受用了」摩登女子的炫傲的這樣說、哈哈、多麼可笑的事啊！

更可笑的事、是一些青年只要一個少女、不經意的瞼他一個秋波、他便會發狂、認以爲是她出于有意的了、於是他日思夜想、希望她愛的施與來臨、如果僥倖再一面與她會見于街頭巷尾、便他便跟她的後塵、替她當義務的維護狗、不幸她遭了她的當頭捧時、便會如從懸崖墜掉下、深潭一樣的感到失望的悲哀、日贈上的一切、的一切都忘了一生的趣味於是他渾作了軌道上的寃鬼這樣埋葬一輩子的幸福

以上所述、都是普遍的現象、我希望現代一般色情狂的青年、及早醒悟、話清人生的責任和任務、負起時代的偉大使命、努力前進吧！

一束幽紜

（宜今）（續）

我的手不穩地翻着書頁、頁上的字只是在跳動的樣子、却總不肯跳到我的眼裏來、我心裏似乎很平坦、沒有思緒、但留着我的椅、我的抽屜、其中也許藏着幾個銅子或紙的票子

這是夜了…明天明天的夜裏我仍將見我的債主麼然而、那黑衣的孩子、他只是不動、不動

我愧悔着、愧悔着不該自窗外把他招呼進來、我悽然地回頭看我的牀、那裏有一個半舊的氈子蓋着上面有一件上衣

我拿起上衣給他「拿去這——行不？」而他又即刻匆匆放在我的牀上

夜已深了？……我聽不見人聲 看不見人的面孔只有着一個黑衣的孩子之影像漸漸地在眼前擴大起來

我不敢想到家鄉與朋友、我的債將永永地負下去一夜夜與我的尊嚴的債主周旋

九、我在燈影下

我在燈影下、幾行屋宇之前、來而復去、來而復去

人聲也有、而燈光似比每夜黯淡得多、而且有熄滅了的——唉唉—

我亦回至己的屋裡、裏的人們在說笑、在[illegible]東江其中有我的朋友麼？不—他們與我在走着不同的路寂寞呀……

我望門前、門前似有一個模糊的影、漸幻成我的朋友之脚步

我靜着眼睛、一點不覺得疲倦——我期望着甚麼呢？

唉、我自西來、我知道我的朋友沒有在、今夜、這一個異樣的夜、他走了、他沒有到這裏來

我的朋友去了、不在我的面前、也許他此在時心上泛起我的影像、而被共他的新潮所壓住了、於是他放開他的脚步走、漸漸地、漸漸地遠了、遠離開我、於今、我不能覓尋、他或隱於夜之蒼茫中、或隱於另一地方的燈火下、或與他的伴侶尋求他們自己的路途……

何時歸來？——他將不回再頭、棄了這污穢之區、棄了我、這污穢者

這不是冬天麼？我看見窗外昏沉沉、是有雪花在飛落麼？我的雙手覺冷、而聽不到四處的狹奔的風聲

這不是冬天麼？我聽見爐火上的火壺、吐吐地唱它的沸騰之曲、一顫顫流入我的耳中、讓我的心中隨之輕微地動

唉、我的朋友在此冷烈的空氣中去了、這不是夏日、不是秋日、是寒冬振起他的剛毅之心、而去、而他去

寂寞來了、讓我細細領略寂寞的況味

我耳中也不再疑有他的足音、在此、且安穩地屏息着、做一個冬日的蟲兒

去了、去了、影像渺茫……(完)

擬聯珠

解石田

蓋聞嚴霜曉、方知松柏之後凋、强寇急侵、始識英豪之勁節、是以張巡死睢陽之難、李愬破元濟之師、近今日寇闖東、吉遼失守、故韻靜齋、寇以粗獨馬、將軍見危授命履險如夷、力守江垣拒彼强寇、雖古忠臣、不多讓也、今之名將、舍以加茲

蓋聞內亂不息、外侮必臻是以東林起而漢亡、復社興而明滅、蓋清濁既異、各懷妒嫉之心、鷸蚌相爭、必召漁人之禍

蓋聞故宮禾黍、箕子生悲荊棘銅駝、索靖致慨、是故有國者宜懷亡國之憂、失國者宜抱復國之志

蓋聞救國教身、多困心橫慮之士、偷安喪職、率錦衣玉食之人、何則、貧賤之操勵、富貴之志頹、是以安樂公云、不思蜀也、蘇國曰、豈可降乎、

董聞慳吝之人、善財難捨窮奢之子、縱慾如流、是以某部長劫孤軍、一元猶以爲泰、某名人築別墅、累萬不以爲奢

蓋聞智者不以私而害公、賢者不因己而誤國、故國難當前、怨嫌宜釋、敵人深入內亂乃亡、是以廉藺交歡、强秦不侮、牛李構釁、唐紳幾壞

蓋聞天下興亡、匹夫有責巾幗亦有英雄、報國豈惟男子、是以魯將及難、漆女生悲、異族來侵、木蘭代父

蓋聞當國家多難之秋、正志士立之功月、枕戈待旦、宜思捲土重來、破釜沉舟、必使一去不返、若祖逖之聞雞起舞、效班超之投筆從戎

蓋聞治世尚德、亂世尚力是以唐虞之盛、措刑而不旋、割劇之時、整兵戈而待用

蓋聞捨生取義、聖人所美辱身降志、君子所非、然而利令智昏、行以物奪、甘入貳臣之傳、貽萬世之羞、自古已然、於今爲烈

誘惑（二）

（吳大可）

一百塊錢是極小的數目、一日儘量用去、定會傾刻而盡、李天天偕着蜜斯劉到各電影院咖啡店跳舞場去觀光開心、不久、向錢肝子借來的錢便告罄了、他倆的愛情雖漸呈熱烈、而李自身却萬分支絀、心境苦惱得無以復加、如果他沒有財源的接濟、蜜斯劉勢必要擯棄了他另去向別人談戀愛經的

每年暑假中、李的叔父必要把下學期的費用給他滙來李一向不曾荒唐過、穿着也極儉略、省下錢來總去幾本舊書看看、這一度暑假、他憑空多了一位分利者、自然打破了往年的舊賬、他急急把這筆款子提了出來、向着東安市塲跑去

一雙皮鞋、是三年前買的現在仍然穿在李的脚上、鞋面已脚落得不堪、尤其是脚底與地面接觸的地方、寬寬地破了鍋子大小的兩個洞、李平日穿一着西服褲、下部雖爛縷得像蛛網一般、但外面套上一作大掛、祇有兩條褲角露在下部、却還能保存着美好的姿態、深深地表現着現代學生的風味

無論如何、那只是不得已的辦法、李現在經濟方面既不發生問題、於是皮鞋西服襯衣外套都有了新的變異這種現象、無防稱他作一新陳代謝」吧！

李忘不了、蜜斯劉、她曾對他說過希望一些化裝性的禮、他這時很慷慨地走進洋貨店、買了不少的液質化裝品、提在手內、興高彩烈地犇同大宿舍

到了至巴門前、正待開門進去、忽然有陣歡笑的聲音刺進了李的耳鼓、就聲浪上加以鑑別、大概是蜜斯劉的聲音、然而並不這樣單純、似乎還有第二者加雜在內、李覺得萬分詫異、自己沒在房內、蜜斯劉在什麼在裏面發出這般不堪入耳的聲調呢心中的自鳴鐘地轉了起來、伸出去開門的那隻手不由自垂了下去、灣下腰由鎖孔向內窺看着

只見孫矮子坐在自己的床上、他的方邊是蜜斯張…位常時來往的賭友、右邊却是自己日晚傾注着愛之當的蜜斯劉、張把頭倒在孫矮子的胸前、面部的表情却看不出來、蜜斯劉的一條雪白的手腕、完全放置在孫矮子的掌握之中、她的兩眼沈醉地望着孫手指上的一只鑽石指戒、蜜斯張無論墮落到何種田地、於李是毫不相干的、至多也不過表示些幾災樂禍而已、不想蜜斯劉這（一視同仁楊枝遍灑）的行爲、如今清晰地映入了李的網膜、那是使李多麼痛恨的一件事呵？

李直起腰來、呆呆地想、一個自命時代性的女子、是不是應該把可寶貴的貞操逐次斷送掉？尤其是她、爲她而迷惑了自己的光明的前途、爲她而犧牲了一切、但她對自己沒有深刻的情感流露着、更把身館大膽地獻給一位可怕的異性、她究竟是不是有靈性的人呢？

李生起氣來、吸呼的促迫可算到了點、面皮上起了青灰色、四肢是在迅速地發顫、左手五指忽然失去了本能作用、只聽得「嘩啦啦」的一響、幾瓶香水精司丹康油蛋粉之類都落在地上

每當李走近房門的時候、那破皮鞋總會給人一些警告而這一次誰會預知李買了一雙生膠底鞋呢？誰也不曾預防

「誰呀、那一位？」他三人聽了物件打擊聲、都跑了出來

李板着鐵青的面孔、很很地一言不發地向着蜜斯劉

「哈哈！二十來歲的人連小瓶子都拿不住！」蜜斯張仍倚着孫笑

「咳！可惜、怎麼不當些心呢？」孫病態地說着

「大約要值十塊錢、但十塊錢只聽了一響！」蜜斯張補充了兩句

蜜斯劉懷着鬼胎、不敢作聲、呆呆的望着碎瓶子

「喂、小孫我到你屋裏去吧、這裏香氣太濃、不合衛生」蜜斯張拉着孫跑到後院去了

李氣忿忿的地走了進去、脫下草帽、把房門朧地閂了

蜜斯劉立在外面、兩眼看着門、一動也不動、心裏感得不安寧、要想進去安慰他又深恐碰釘子、多時、才冉冉地走開去、她這時隱約地聽得李在屋裏嘆息「甚麼女高和生呵、卑污的野雞罷」騙子、害人的東西、早些離遠吧！」

她聽得難過起來、連脖子都泛出了翡紅色、好像李這幾句話是表出李對她的眞面目、已猜出「八九不離十」了便自動地鬼鬼祟祟地逃出了宿舍

李罵了一回、憤索作用漸次消失了、開門一看、劉也不見了、想是已經回去他倪下身去、把一瓶來不的自牙嘗拾了起來、好多條絲手絹侵潤着的香水、還不曾被人拿即、他揉了起來、擦掉了碎玻璃屑、擠在自己身上

李只是在屋裏蠶躅、有時注意力全用在袋中的鈔票上有時又望着書架出神、最後他看到了一本小說集、忽地想起那本書的主人、爲情而死的一位亡友、既同情於那位亡友、他便過去撤出那本書來「物任人亡」確是最令人釋的一件事！

書中包含着十幾篇短篇小說、其中有一篇題是「誘惑」李看了一遍、不禁嚇了一跳其中所敘的事實、恰如影射着自己、一個富于情感的青年、誤認一個妓女作知己、用情、報効、正是幾行過戀愛必行的路、但、妓女後來察出青年是個無產階級、於是冷淡、輕蔑、終于廻避他不見、青年受了這番刺激、十分沮喪、而且每時不在被人譏笑、結果、需年是令那自殺之神誘了去

李吸了一口氣、合起書來兩手抱着頭、沉思

「我自從前年某中學業、投考某大後、兩學年都列在首名 無時不受人讚揚、爲什麼今年又這樣墮落、前後判若兩人呢、女性的魔力竟這般可害、但是我待蜜斯劉十分純眞、她却使我不能滿意一

他又把「誘惑」看一遍、在那青年手裏拿着安眠藥水時青年哭着嚷「老頭子有十萬八萬、可以受美麗姑娘的傾慕、窮小子雖志大才高於也遨不到少女的青睞啊！」李念了又念、不免悲從中來

他覺悟了、自己是什麼樣人、他配護愛如果再沈溺下去、那麼書中青年便定是自已的寫照、他擡起頭來、見那壁上蜜斯劉的小像、依然不會消失了嫵媚的笑容但他決不依戀、跑過去撕得紛碎並且捶着棹子叫道「決不委靡、我將爲我前程而奮鬪！幹呵、幹！」

音波幻滿了小屋、活潑々地表現着李未來的命運、雖然錢大肚子不時地向他索債雖然下學期學費沒有着落

一九三一、新秋

認眞的人生（續）

（王靄堂）

終歸沒有根本的解答、至於「爲生活而生活」那就像「一人者人也、狗者狗也」同樣等於不說、這樣看來、單是這麼一個問題、太穿鑿認眞了、就會把我們打到迷魂陣裏、所以「天下事無非是戲」這句話、倒是最漂亮不過的解決人生的答案莊子云「不知周之夢爲胡蝶．胡蝶之夢爲周與」他可以說對於人生有了進一步的認識因爲無論是活者、死去大事、小事、以及一切離合悲歡、只不過是玩玩而已、壓根兒就是玩玩你偏要問一問爲甚麼、自然得不到正確的解答、然而由「戲」的立場作出發點却又走出兩條不同的道路來、西洋人知過人生是戲、便正經地扮作戲裏的主脚、今天想出這麼一個花樣表演得狠有意趣、明天又演出那麼一個花樣表演、得更有意趣、你不要看資格低高的學者當牧師的時候、在禮拜堂上、低頭閉目、禱告些荒渺無稽的祝詞、便罵他迷信、罵他麻醉青年你須知道他自己並不信對一套、只是就這麼玩玩、也未爲不可、馮友蘭先生說儒家祭祀的、爲一種理想的詩的態度也就是這個意思、明知道神鬼不在面前、却偏要「祭如在、祭神如神在」像有介事地祭祀着、又恐怕一般愚民迷信過深了、所以又說「敬鬼神而遠之」反正、「天下事無非是戲」我們又何妨這麼玩一玩呢

可是、中國人並沒有走到這種理想的詩的道路上、中國人看破紅塵 知道人生是、「戲」了、便一切暗淡起來、這個也沒意思、那個也沒意思上爲者便想逃形遁跡、或乘桴浮於海、或高蹈於林泉或飲酒、或發狂想盡方法麻醉自己、閃避社會、彷彿世上就算沒有他一樣、下焉者着便、一直趨向肉的享樂方面、所謂吃喝嫖賭抽大煙、種種頹喪形神的行爲、以促短他底夢也似的生命、聰明如莊周已經知道周與胡蝶那種「物化」的關係、但他仍是堅持着不和別人玩的態度、徒自任滑稽諧謔中、看着無限的嘆世的熱淚、這也許不是很小的問題罷、人家表演的戲、是海濶天空、無拘無束、快快樂々的戲我們表演的戲、是卑鄙狹小、呆板偕促、憂悽悲傷的戲、人家是積極的、我們是消極、人家是春花怒放、蓬蓬勃勃有浚爲一世之概、我們落𦰌蕭條死氣沈沈、自己一身都沒處放、相形之下、怎會不落後怎會不軟弱、不用說物質文明的「戲」我們是着着失敗即此精神文明的「戲」恐怕我們也不會制勝罷

寫到這裏、忽然憶起我底兒童時代、一天晚上和姊姊弟弟們在院中做着捉迷藏的遊戲、一個小弟弟蒙着眼睛左右摸索不着人、逗得大家禁不住喆喆呱呱地笑了起來這時我底伯叔恰從門外進來他聽到喧嘩聲音、便怒目橫眉地叱道「安靜一點、沒有正經的就會玩」這麼一來我一群便避貓鼠、似地一聲們也不敢響了、當那時候、我就疑惑、甚麼事是正經的呢後來聽到長者們談到種地啦養豬啦、穀子啦、麥子啦我心中暗想、這許是所說謂正經事罷 後來 聽到父親哥哥們談些背文章啦、念詩啦、考塲啦、我心裏又暗想這也許是正經事罷、但同時我又想、這些縱然都是正經事、也是大人作的我們小孩子底正經事究竟是什麼呢、正經的既然找不到、游戲的事又被禁止、我們的掃興、我們的苦腦、也就可想而知了

朱熹說「教學如扶醉人扶得東來西又倒」我們中國人心理也是這樣看破紅塵的、腦子裏滿裝了逃遁思想、安心入世的、又太把鐵路罷得非常狹隘、連調解苦悶游戲、也被擯斥、弄得精神乾燥、眼光褊淺、身體疲困、年未四十「而髮蒼蒼、而視茫茫而齒牙動搖」

最畸形的就是、大人心中不痛快了、也必要兒童同樣的發愁、教員請神不舒服了、便會同着學生們搽氣、當種種自以爲「正經」的事、不知道毀滅了多少兒童世界、不知道減煞了多少人世上「戲」的興趣

直接了當地說、天下底事誠然是戲、然而我們既然擺脫不開我們底人生、就不必枉勞神思的思地希求「遯世而不見」也不要走到狹小的乾枯的促的道路上

「我們應該正經地表演着我們底「拿手」好戲

只要我們肯於正經地表演大家也都會覺得非常有趣起來、說到這裏、或者有人會罵我是給資產階級吹牛拍馬或者說窮困的中國百姓、衣食的礼還成問題、那有餘力去尋快樂、這不是和晉惠帝聽到百姓餓死的消息便說到「何不吃肉糜」同樣的胡說麼不錯這種誠懇的罵我狠願意接受不過有機會有這篇文章的人最少他要是個、智識階級、知識階級負着「先覺覺後覺」的責任、志趣促了便不會有團體的意識、必存厭世了、更不有奮鬪的精神當此國家多難之秋、我們的精神領域要廣濶、緊張與舒緩要調解、而後才可恒久地繼續地在世界舞臺上演着人生之戲、倘然一切都灰暗了那就等於自殺、我們又向必痛恨、帝國主義和資產階級呢

「天下事無非是是戲、世上人何須認眞」但既知道是「戲了、難道你還不可以認眞的正經地作一作戲麼（完）

平浦道上（續）

（慶然）

茶役通告「要到徐州」以後、人們都喧騰的談着徐州洪水的可怕、從睡夢由驚醒的、我趕快深首窗外去看只見一片浸無邊際的水面、第舍被水浸漬着、田疇淹沒洪水裏、流離的災民只能就鐵道旁邊的高處、搭起一椽草棚作居處、顚沛的慘況、啼饑的兒聲眞、是不忍聽聞亡中國、巳經被兵匪鬧得呻吟待斃了、那能重受這洪猛、天災呀眞的、萬能的上帝、太半獨厚這地大物博的中國呀？

走了三十四個鐘點才到了浦口、我們下車的時候、曾聽得南京街市已成澤國、輪渡是要在下關停止的、從下關要上滬寧車站、人力車就很貴了、我們穿過車站就進到了江邊的輪船上、這隻船陳朽的快要腐爛了、據說原來的澄平輪修理去了、這不過是暫時的代替、不然交通就要斷絕啦、臨近首都的交通就感到如此的窘危、何況別的地方呢？有個腳伕告訴我們前幾太因擁擠落水而死的已有數人了、但是也沒有善法救濟和防止、女士聽說了很害怕特爲靠近我一點、大概是畏懼落水吧！

從下關下船後、我本想一直回到家住兩天、但女士要我送她們到滬寧車站、所以才伴同她們前往、本來距離是很近的、但爲水深尺許的街、市人力車就大敲竹槓、雖然搭了一座木橋、却很容易擠入水中、我們只得僱了三輛車、拉到滬寧車站、匆忙中送到車上、車就慢々的轉動了、他們互道一聲後會就黯然別去

當我同到家中的時候、已經是蒸鬱的炎午了

九、九、於姑蘇

現代思潮之趨勢

科學與基本方法的改變

(續)　(張抱樸)

的……又忘掉了、這一片時間內的自然界、與其他片時間內的自然界、不是互相陸續的、所以沒有甚麼內在的關係

按這種說法、自然界內的定律、如同天文學上的預測出來的日蝕月蝕等、全在理論上失去根據、而我們沒有理由信任這些定律了、因此宇宙間的秩序、簡直也再我不到理論上的根據、因爲時間已被科學家割碎、正如同一貫好好的錢、忽然把當中穿錢的麻繩兒割斷、每一個錢可以自由亂滾、因此秩序大亂

這一點是就時間來說的

三、科學定律之失却普遍性、這一點再就割碎了的空間來講、我們知道科學定律唯一的好處、就是能隨處運用、證之此處無誤、證之彼處亦無誤、但是嚴格地課起來、簡單定位法之將空間的割碎、却正把科學定律的這一點好處給弄丟了、因爲這些割成碎片的空間、在理論上、都是互無聯屬、各不相干的、當然這一段空間不能對於另外的空間之片段發生關係、而自成一個體、自有一洞天、這意思也就等于說空間的純一性隨之也沒有了用比喻來說、就好像在一個茶盤上擺了許多的銅子、每一個銅子代表一段割碎了的空間、但是有一最重要的分別就是在這些銅子的底下、有一個有純一性的茶盤、而在簡單定位法下的空間、却正沒有這樣的茶盤作托子、簡單定位法所割碎的空間、正如撤去茶盤的銅子、一樣秩序大亂、滿處亂滾、所以這一段空間擺在此地、同擺在彼地、是毫無分別的、對全盤的秩序也沒有任何影嚮的、因爲按簡單定位的辦法、個個空間的片段、根本就沒有內在的聯屬、而這一段空間內的自然界、與另一段空間內的自然界不發生相互的作用、

這樣、所以此處的科學定律、不能用之於彼處而無誤而彼處的科學定律、不能用之於此處而無誤、科學定律的普通適用性、遂去失了

四、時間的空間化、按伯格森的講法、舊科學的簡單定位法、還有一個最重要的壞、處就是硬把時間給空間化了、我們知道簡單定位法之將時間之切碎、其中至少含有兩種意義、第一就是直流的時間、倒塌在地上、第二是時片中之內容的飛散、

怎說時間之初成片段、立即等于將時間橫舖在空間上呢、在前面已經說過、時間已被切我片創、就等於一貫制錢之將中穿的麻繩抽去是一樣、有每個制錢間的相互秩序、立刻可以亞相顛倒起來、比、說、有麻繩穿着的時候、甲錢之下爲、乙錢爲錢之下爲丙錢、丙錢之下乙丁錢、丄錢、而甲、乙、丙丁、諸錢是互相挨倚、不容或動、成一個堅立的直纖的系統、一旦將中穿的麻繩抽出呢、於是這種尊卑上下的倫次、立刻失掉、而每錢都可以弟兄相稱了、到這時每一段時片、既與另外的時片毫無內在的關係、當然甲、乙、丙、丁諸時片怎樣擺法甲在丙之下、抑丁在乾之下全是一樣的了、所以原先相累疊的制錢現在却全變成肩的了、一直流下來的時間兩點、現在却變成擺在荷葉上滾的水珠了、所以按這種法、舊科學上的時間、是由而改成的怎說時間的內容飛散了呢、我們知道舊科學家之對待時間、是祇顧一段時間的頭和尾的、而其中身的過程、科學家却瀍暇顧及、比如物理學家要打算知道電子的速度、他祇須記住電子在一秒之始在甚麼地方、在一秒之末又到了甚麼地方、他就可以算出電子的速度來、至于電子當時經過地方時、是覺得時間太長還是太慢呢、那就不是科學家所能顧到的了、所以科學家時常將時間、任意在手心上擺弄、幾千萬萬年、在他手下可以當幾秒種看待、物理學正式中之、字、雖然穿稱是代表時間的、但是與眞正的時間並不是一件事栢格森說的好、比如說實際上的時間、忽然流得快常幾倍來、生物雖然可以覺出時間變快、但是科學公式上的、字、一樣可以不改、一樣照舊適用、這便是科學對于時間本身的輕視、就是懷特海舉的壹個例、也還好、他說、比如將壹個生物置在玻璃盒內、這牛物電然因爲時日的變遷、漸漸枯乾了、但是科學家折其化、學的成份體肢的構造、正如同研究壹個活東西壹樣、因此、在舊科學簡單定位法之下的時間內容、正等于無形中飛散了

我們看上面這兩點……一點是時間的眞流性之丟失、一點是時間內容之飛散……而直可以說在簡單定位法下的科學是沒有時間的、這也就是舊科學之所以爲極端的機械論式的、原因了

總觀以上四點、雖然對于簡單報位法、施以極嚴格的邏輯的批評之後、看來未免有些吹毛求疵、但是簡單定位法在科學新進展之下必須拋開、而得告行選擇更活動的方法、却是不能掩蓋的事實了

近幾年來、科學家、尤其是那些批評科學的哲學家、全不再用以前的簡單定位法而採用場合

場合本多見于電磁學、念過一些物理學的總全記得有磁場這一個名詞、那愈思就是說、磁石吸鐵的力量、有一個場、在這場內、磁石能吸住鐵屑、但離磁石漸遠的四周、磁力就漸々薄弱下來愈遠力愈小、終而小到不能測知的力量、用這個一字、來解釋其他現象、尤其是拉到哲學上來的、最早的人恐怕是懷特海教援、他在一書上、就起始用這個字但是他還有一個最喜歡用、的就是那個事、他對於和除「在範圍大小上加以分別外者在性質上并沒有甚麼異點將場合這名詞、大用而特用起來的、倒是司馬惹將軍、他的整個主義、就很藉重這個名詞、所以我們現在很可以把懷特海的事放大一些、也當做場合看

將譯成場合、還不敢說定對、但是我覺得用場合兩字祇用一個場字較近、因爲場合這個日本名詞含有情形的意義、並且還有時間性、總之場合比場字的含蓄多些、意義廣些、反正比譯審强得多

現在來將場合這一個概念解釋一下

場合至少有三點、値得我們注意　(未完)

怨誰?

(景昌)

一座小的庭園裏、百花嬌媚的爭艷着、紅的牽牛、白的月季！黃的毓菜、還有那出風頭的茉莉！

雨點來了、別的花都驚慌的、合上了花蕊、只有茉莉花不但不恐懼、且還露出公開的態、局迎着雨點兒媚笑

「雨哥哥！謝謝你……」茉利含情向着雨點這樣說的

「茉利妹！這是我應有的責任……」雨點得意回答茉利的

「雨哥、我實在捨不得你離開我」！

「茉利妹妹我也實在捨不得你離開我呵」！

紛紛的雨、越下越大了、這個當兒、雨點已浸茉利的花蕊裏、擁抱她的蕊心如覺着十分的得意、向着旁的花兒媚笑、並自美的說着

「雨哥！擁入我的懷裏、你仍呵行嗎？

一會雨止了、烏雲漫漫的散去、太陽又重射出新鮮的鳥光來、別的花都重開苞了更現出嬌媚可愛的艷態來、只有茉莉、呈出頹敗的氣象覺昨個瀟洒的落伍者！

大家見了她可憐的憔容、都帶出譏諷的暗誚

蝴蝶兒飛來、也不在她的身上、舞蹈了蜜蜂兒飛來、也不在她的身上唱歌了、江有好說話的小鳥、在枝頭上向着她說道：茉利花！茉利花！

協不怕你怨恨、我不怕我挨罵！所以我向你說幾句話你是一個沒有把握的弱者上了「摩登」「浪漫」「虛榮」的當了

你別顧你眼前的快樂、那都是欺騙！

那有一個好的伴侶！是你終身歸宿的樂園？

東亞與歐西

法國愛利佛爾先生在南京中學演講

今天能和諸位青年晤面這是件很榮幸的事情我今天所要講的題自是「東亞與歐西」要想知道現代歐州文化的原動力的所在、就不得不講到機器上面去、我敢大膽的說、「機器」就是現代歐州文化的原動力、因爲有機器的發明才有所謂現代歐洲文化、他倆的關係、正如母親、和子女一樣、今日的機器在歐洲的勢力、就等於宗教在世界上一樣的神聖和神秘！我們可以叫他做「機器宗教」原來、機器宗教是在一百多年前誕生的、現在一般西方人站在崇拜東方文化、反對機器宗教的立場上推論道「機器是殘忍的是不利於我們人類的我們大家趕快地來跑向那、「東方文化大道上去罷！」我是不如此的詛咒機器、因爲我發現出機器的重要和偉大！自從機器發明以來、使得許許多多的人不能維持生活似乎是好處少壞處多、但我們試看從前基督教初創的時候、又何常不足使人不安呢也不知道他、基督教吸食了若干人的血肉、那末、他又何嘗不是殘忍呢！我相信、「機器」遠遠不及「宗教」的凶暴、至於機器的好處、在此我便略舉幾個例子來證實罷因爲機器的發明所以自上海到重慶的長途旅程、也只要一天可以到達、自歐洲到中國來、也不過只要三四天的光景、我有一次在墨西哥乘飛機升空、看到大自然的無限的可愛的美景、直使我快活的不得了、假若沒有機器長途的旅程、是短少的時日所能達到的嗎？大自然無限的美景！是能一覽無餘的嗎要知道這都是機器賜給我們的啊！所以、機器在今日的世界上、是一件必、可少的寶貝！他是西方文化的源泉人類幸福的種子！

現在、我對你們一般亞州人爲我這「機器上帝」來宣傳燮養罷

在今日的世界上、共有三種文化、一、中國文化二、西方文化三、印度文化、現代的亞州是在需更機器的飢渴時代、正應無條件的來歡迎與接受「機器宗教」亞州人應該把「機器」視作上帝、正西方方人的態度、日本因能承受「機器宗教」竟以三島之地、一躍而爲世界强國、我深願你們中國人一致高欣鼓起來恭迎這機器上帝信奉宗教機器

少年維持之煩惱

(英國沙克雷撰　吳宓譯)

維持吉愛霞洛脫
此愛深極難言說
聞道美人初見時
麵包牛油隨手割

妾已有夫作家活
郎君情性非兆達
寧失東方百萬金
禮防嚴守不可越

悲愁鎖瘦心測但
熱惡如佛終難遏
頭破腦漲命鳴呼
恩愛從茲斷藤葛

美人臨軒雙目豁
柩車在道近閭闔
步履端謹遠嫌慰
麵包牛油如舊割

叙曰、明年三月二十二日爲葛德、生世百年紀念、葛德所作小說少年維持之煩惱、其譯本早已風行於中國、近今青年、因感國運艱難人生煩苦、或由失戀、自殺者甚多、是書恐不無影響、按是書爲葛德早年之作、當其初出擧世傾倒、未幾葛德即甚不滿於此書力言其缺陷、而讀者尤崇拜之蓋葛德一生慣用金蟬脫殼之法、每當憂疑悲痛煩悶鬱激之時、即撰作一小說或戲劇戰詩、將心中所懷盡情寫出經此一番發洩、葛德之精神復歸於平和、如用瀉劑使病脫體至其齋對世人有何影響葛德初不之顧、亦由浮士德之愛瑪加萊、結果、已身跳出戀海、惟圖自救、對方犧牲、聽其自然、葛德智慧理絕、足爲近世人之模節、蓋其所歷所感、正同於近世之青年、而其晚年造詣之高及自得之深、則爲人所莫及我望中國青年之受此書影響者、亦當知葛德自救(解脫之妙法也、或云、葛德少年維持之煩惱」一書、淺理精深、人莫能解、蓋此書非專寫戀愛、乃暢究宇宙人生萬物之本原及至理、其所論議均可另成專書、而其所以零星插入此男女戀愛故事中者則因人當戀愛時、其精神靈魂如鐵之燒爲白熱、於一切事理感之特深而見之特明、故惟眞正偉大之人、其戀愛方有價値蓋所貴者、不在其戀愛之本事、而在其人處此特別境界中之思想意情(少年維特之煩惱)應以此眼光讀之云云、以上忩德國文學家所常道、其是否姑置不論除葛德自救之術外、另一解脫之法、即利用諧劇或諷諫諧劇、爲有思想或含有理智成分之笑」以此精神、旁觀冷眼、自嘲自諷、結果必至啞然失笑、而冷靜證明、得解脫矣、沙克雷爲立意忠厚而措詞婉妙之小說家、世徒以沙克雷爲專工諷刺者、未爲知言沙克雷作詩以譏嘲「少年維特之煩惱」予於兩年前譯出如右、世之失戀痛苦而欲自殺者、不可不一讀之也

我願

(郭雲起)

我在黑暗時代下、黑暗時代下有我
我要跑過黑暗時代、不容黑暗時代留着我！

我不願

(郭雲起)

我不願無軌的行動！我不願無理的要求！(郭雲起)
我不願守舊的習裕束縛着！
我不願盲從的誤入崎嶇啊！

獻給某君

（鐵海）

勸君別再啼啼別再悲泣！
也別在歧途上躑！徬徨、迷離、
朋友！清醒些吧！
「青年底血不許可我們這樣的躑躅」
是的，左右都有密探、
左面啦，有你的愛戀、右面啦，有你的姻戚？
但是！但是呵，事實上還得有一定的目的！
忍痛些吧！犧牲那一方是得你自己去採取
愛是得經過磨、纏愛中生茂誰說茂中不能生甜？
戰勝地男士、自然是幸福無邊！
愛之途可有些泥濘不堪，前進的人兒總要步步着眼
倘一失足，終身啦！便成了個非自由的痴癲
快點你劃除你，的周圍的荊棘，在時不容緩
抱着大無畏的精神向前去吗！
流光這般的倏忽
時機去了種花已晚

一九三二、一、八、

新年

——是婦女出風頭的機會——

（畹蘭）

婦女在有節年的時候、都格外裝束得花枝招展般招搖過市、顧影自憐，躊躇滿意、由此便可揣測做婦女的人恨不得天天是做年做節那就可以天天穿着新衣在路逛上々或是在親戚家走走苦便是新年，那就不啻是奉着聖旨、准他打牌看戲何等可樂，更恨不得每年有了三四個或兩三個的新年、使他們盡量排起新年的架子、來快樂此所謂可樂的新年、於是當舊歷既廢、新歷初行社會的人、因習慣舊歷除不去、又爲着官廳要他遵守新歷，只得做兩個年、而婦女們並格外多得一個新年、這也許是做官的人有意湊成他的太太們、出出風頭、把這個好題目給他使那一般太太皆大歡喜、樂得打牌、看電戲、由你丈夫怎樣有夫威、都不敢去管束他

不過在下要聲明一句、這是專指那一般太太們和一般有產階級中的婦女、倘是無產階級的婦女，就完々全々的新年只怕也尋不來快樂、那裏有甚麼機會不機會呢

微溫的殘花

（黃力）

我正在恐怖中
她慢慢地開了門
隨着冷風進來
是這樣的殘酷驕矜
○○○
將我贰給她的花
向我胸
鮮艷的花呀
被踐躪成這樣枯零
○○○
「就這樣退還我」？
想問 但作不出聲
只獃望着她緊閉的雙唇
那雙唇會爲我迸出過笑聲
○○○
她走了，我心隨着萎弱的花
在冷風裏微微顫動
拾起花來
猶覺有她纖手底微溫
○○○
姑娘，你心是那樣狠！
手是這樣溫！
姑娘，爲什麼心是那樣狠？
手是那樣溫？

一九三一・十一・卅夜

夕陽影裡的冰山

（續）（琴藍）

走完一段積雪的郊路、轉過兩片乾枯的柳枝，氷山便現在我們的眼前了，那是有去頗大的氷山，周圍廣闊、高約五六十尺，山的上半較削直，下半則作斜坡形狀，從上到下，滿結一層光神的厚氷，遠望宛如整塊大理石似的美麗，氷山之下，還有一大片平滑的人工氷田，氷田的邊沿，連接着山脚，彷彿平鋪一塊水晶的地毯，去氷田略遠之處，一所紅色的木屋孤立雪野之內，那木屋就是市立游人招待所，兼管出賃氷鞋，雪橇等物

來到這裏的游人很多，他們有的坐着大小橇從氷山頂上飛快地滑下，有的穿着是鞋在氷田內來往馳騁，凡來來此的男，婦，老，幼，彷彿全都興高采烈，心情都爲眼前這種有趣的冬日游戲所鼓舞

他們乘坐雪橇的方法很是特別，每個雪橇先用兩隻山羊從下邊慢慢拖到山頂，這時人也跟在雪橇後面一同走上，在向上的路中，人與羊的脚上，全都穿着帶有堅硬而銳利的鐵釘鞋，這便不至從那光滑的氷山滾下，等到下行時候，人就坐在橇中、一任雪橇不用山羊幫忙、自然會從氷山的頂點，如像火箭一般的飛奔下來，那樣子連旁觀者看來，也都爲之眩目迷神驚心動魄呢

另有一些老人小孩，他們都不敢一直從山頂滑下，多半從山的半坡開始，因爲氷三愈上愈削，而滑落的力量便也愈烈愈猛，（未完）

雪

（鄭雲超）

北風呼呼刮着
烏雲片片四起
剎那間——瀰漫了天空一望無際
飄呀！飄呀！
白玉般的雪片
梅花似的美麗
飄呀！飄呀！
乘着北風恰像
具撕殺的勇氣
降呀！降呀！
殺死吮人血的蚊蟲
殲滅害人們的惡極
落呀！落呀！
驅除最殘暴的虎狼
埋沒那秋後的蟻獵
◇◇◇◇
呀！雪的力量何等的偉大呀！
深山幽谷難辨高低，
不直道路難辨崎嶇
骯髒的見了你具愧色羞容
腐化的觀了你亦躡足潛蹤
啊！你負偉大的使命來做改造社會的利器
◇◇◇◇
雪呀！你是這樣藝術的天才
雪呀！你有這樣裝飾的能幹
雪呀！你有這樣改造的力量
會把大地點綴成白銀瓚的一般潔白着平坦無阻的世界
我當怎樣的致謝？

新春曲

（篠嘯）

縱使你大地湧露了芳葩與綠草、
縱使你天空的麗日流蕩的飄瀟、
春姑娘甦醒在時間的左腕嬌々、
但誰曾相認她洒下的愁絲煩惱？
◇◇
暗夜飛螢無畏無懼向燈火進躍、
野薔薇一年一度倚窠爛山腰、
永遠的抓緊着我這殘零的心花、
怎末從沒有液的滋滴自損自漏？
◇◇
誰說我沒有熱烈的懷感與賦情？
誰說我不識晶潔的百合和芙蓉！
祗是我沒有高聳暖熱幾塊黃金、
我買不來昂貴代價的粉肉櫻唇」、
◇◇
琉璃般的舞廳閃顫着衣影髮香、
空谷孤猿般我在風冰裏呼嘯徂征、
嫡人呻吟在富者足底刻創踐蹦、
我們向天揮拳奈何這樣的人間、
◇◇
青春的弱力豈抵抗過生之軋轢、
浮夢的念載若泡幻的事業書劍、
今晚猶獨自摸索於茫海的礁暗」、
天呀何處是征馬的猛吼的爭場？
◇◇
幾次狂風暴雨淋除獸跡的荒荒！
幸福的姑娘逃逝在各人的心胸！
血腥的山路任我任我彷徨眺望、
看人寰早已罩遍了淪落的灰煙、
◇◇
時光的搖在刻刻的攆着那喪鐘、
離苦的制度支配着這慘死苦生、
地獄華堂寶座茅灣爲有次變換、
豺狼的爪牙散聚於海角到天邊！
◇◇
我禁不住臨風揮落潸潸的淚漿！
我禁不住迴盪着我激動的神魂！
世紀的迅流又從始新新的潮浪？
世紀往古的墳墓埋葬自由人生、

一九三二、一、三、溪

贈女友尚子秋

（獨清）

（一）
幾縷烏絲的青絲
縮住了你那綿長的情意
一雙秋水似的靈眸
更流露出了人生恨疑？
（二）
天賦你以嬌質嬌軀
怎當那狂蜂的恣態
一顆無依的芳心哪
竟隨流蝶的紛飛而轉趨！
（三）
那里是歡語溫存呢？
分明是痛苦中的呻吟語！
今宵既一任君的注視呀
明晚又有誰來憐惜！
（四）
那些知心的情侶們
一個個如流水般的逝去！
而這一朵行將憔悴了的鮮花
呀？
何處是你的歸宿地！

（廿一年的元旦夜書）

死太玄妙了

（秀明）

夜深了，聽着牆外更夫的梆子，梆梆的敲着過去又轉回來，無疑的，夜是深了，此時我正讀分一本舊小說，五年前的舊小說，倚着牀欄很得意的看看，無意中落下一張像片，我已死去五年的弟弟照片，一向不忍看見的照片，在這夜靜無人時猛然看見，覺得他沒有死，他仍然在人世、可是他在何處？

他是沒有在人世，他死了、「死」是太玄妙了，怎麼、人死就不能再見、我懷疑，可是我眞的見不着我的四弟、我最愛的四弟，啊？一陣子又來了、攪亂我的沈思，我默然，我忘記了一切，我覺得當的四弟來了，他仍是五年前的面目，笑嘻嘻的，坦白的，毫無罪惡的態度，我慚愧，我不敢說，爲又不能不說，別來五年，你無能的姐姐，道萬惡社會所薰爲淘，不是五年前的姐姐了，他仍然是笑着，靜靜地不動不言不語，呵，我醒了原來這是照片不是他回來了，呵我的弟弟，眞的，見不着了

秀明記於一九三一、八月、

二十日之夜

溜冰

（英國華茲華斯作）

是霜雪的冬季、日已西落
黃昏中遠遠見着
村舍窗戶耀眼的閃爍
我不顧它們的招呼、啊多麼
快活
大家這樣地同樂、對於我，
嗚
這簡直是狂歡時節、朗朗清
清
村鐘鳴六下，我四處迴旋
傲然自得、如不羈之馬狂奔
忘歸、鋼刃片登上足
我們在光滑的冰面上嘶嘶引
行
結伴嬉戲、互相追逐
有如行獵、那嗚嗚的獵角
歡聲嘈雜、而野兎兒逃脫
這樣地飛穿過黑暗和冷寒
無一人寧靜、祇是震耳丁丁
山島的峭壁響應聲聲
無葉的樹枝和片片冰巖、如
鐵聲錚錚、當遠處的山峰
送來異樣的回音、別於這邊
的喧嚷
顯然是帶着悲切悽慘
台頭只見東方星辰疏疏朗朗
西山上橘紅的晚霞在逐漸黯
淡

（按此卷係譯自華茲華斯鉅著序曲中之第一節）

發行人　王平山　編輯人　金念曾　印刷人　金慕章